

**Gemeindeverwaltung**

F. X. Müllerstrasse 6  
3185 Schmitten  
Tel. 026 497 57 57  
Fax 026 497 57 47

Öffnungszeiten: Montag - Freitag 08.00 - 11.30 Uhr  
13.30 - 16.30 Uhr  
Donnerstag 13.30 - 17.30 Uhr  
Internet: [www.schmitten.ch](http://www.schmitten.ch)

## Gemeindeversammlung

August 2020

### Einladung zur

## Gemeindeversammlung

vom Freitag, 28. August 2020 um 20.00 Uhr in der Sporthalle Gwatt

### Traktanden

#### 1. Protokoll

#### 2. Finanzwesen

- 2.1 Rechnungsablage 2019
- 2.2 Verwendung Überschuss
- 2.3 Bericht Kontrollstelle

#### 3. Friedhof

Gemeinschaftsgrab

#### 4. Allfälliges

Das Protokoll der letzten Gemeindeversammlung vom 29. November 2019 liegt auf der Gemeindeverwaltung zur Einsichtnahme auf oder kann von der Website [www.schmitten.ch](http://www.schmitten.ch) heruntergeladen werden.

### Organisatorische Hinweise:

- Die in der Halle vorbereitete Sitzordnung ist gestützt auf die Schutzbestimmungen (Mindestabstand) im Zusammenhang mit dem Corona-Virus zwingend einzuhalten.
- Beim Eingang der Sporthalle finden Sie Desinfektionsmittel und Hygienemasken vor. Die Benützung der Hygienesmaske ist freiwillig.
- Auf jedem Sitzplatz befindet sich eine Teilnahmekarte. Darauf ist der Vorname, Name und die Adresse zu notieren. Diese Karte muss beim Verlassen der Sporthalle abgegeben werden. Die Teilnahmekarten dienen ausschliesslich zum Zweck, dass man bei Bedarf die anwesenden Stimmbürger/-innen nachvollziehen kann.
- Im Anschluss an die Gemeindversammlung wird kein Imbiss offeriert.

Der Gemeinderat

# Inhaltsverzeichnis

	Seite
<b>Traktanden</b>	
<b>1. Protokoll</b>	<b>1</b>
<b>2. Finanzwesen</b>	
– Rechnungsablage 2019	<b>2</b>
– Verwendung Überschuss	<b>9</b>
– Bericht der Kontrollstelle	<b>9</b>
– Laufende Rechnung 2019	<b>11</b>
– Investitionsrechnung 2019	<b>23</b>
– Bestandesrechnung 2019	<b>31</b>
– Eventualverpflichtungen	<b>36</b>
– Revisorenbericht	<b>37</b>
– Projektabrechnungen	<b>39</b>
<b>3. Friedhof</b>	
Gemeinschaftsgrab	<b>41</b>
<b>Bericht des Gemeinderates 2019</b>	<b>42</b>

**TRAKTANDUM 1:**  
**Protokoll der Gemeindeversammlung vom 29. November 2019**

Auszug aus dem Gemeindeversammlungsprotokoll:

Ort und Zeit: Freitag, 29. November 2019, 20.00 Uhr, Mehrzwecksaal, Schulhaus Orange

Anwesend: 102 Stimmbürgerinnen und Stimmbürger sowie 7 Personen ohne Stimmrecht.

Vorsitz: Hubert Schafer, Gemeindeammann

Protokoll: Urs Stampfli, Gemeindeverwalter

Die Gemeindeversammlung:

- genehmigt einstimmig das Protokoll der Gemeindeversammlung vom 10. Mai 2019;
- genehmigt einstimmig den Voranschlag 2020 mit einem Aufwandüberschuss von Fr. 200'200.00. Ebenfalls dem Investitionsvoranschlag 2020 mit Fr. 2'005'000.00 wird einstimmig zugestimmt;
- stimmt dem Schulreglement der Gemeinde Schmitten einstimmig zu;
- genehmigt einstimmig die Statuten des Gemeindeverbandes Berufsbeistandschaft und Sozialdienst Sense-Unterland;
- wählt in stiller Wahl Herr Hug Roman in die Finanzkommission;
- genehmigt einstimmig einen Kredit von Fr. 150'000.00 für das Projekt Erneuerung IT-Anlage Schulanlagen;
- stimmt den Anpassungsarbeiten Schulhaus Blau / Haus Nr. 4 für die TAS einstimmig zu und genehmigt den dafür notwendigen Kredit von Fr. 85'000.00;
- genehmigt einstimmig einen Kredit von Fr. 80'000.00 für eine Gebäude- und Raumbedarfsanalyse;
- stimmt mit 81 zu 10 Stimmen dem Projekt Bahnhofstrasse, Dorfzentrum bis SSB, Einführung Trennsystem, Ersatz Trinkwasserleitung zu und genehmigt den dafür notwendigen Kredit von Fr. 1'530'000.00;
- genehmigt einstimmig einen Kredit von Fr. 450'000.00 für das Projekt Entwässerungskonzept Schmitten NORD Industrie, Einführung Trennsystem, Ersatz Trinkwasserleitung;
- stimmt der Kostenbeteiligung am Strassenprojekt TBA, Bushaltestellen und Eingangsportale in Ried einstimmig zu und genehmigt den dafür notwendigen Kredit von Total Fr. 250'000.00;
- bewilligt einstimmig einen Nachtragskredit von Fr. 80'000.00 für die Sanierung des Wasserreservoirs Dählihubel;
- verleiht den Prix Chapeau 2019 an die Familie Rudaz Hubert, Theres und Elmar für ihr langjähriges Engagement für das kulturelle Vereinsleben und den Einsatz für die Öffentlichkeit.

Das Protokoll wird nicht verlesen. Es kann ab sofort auf der Website der Gemeinde oder bei der Gemeindeverwaltung Schmitten eingesehen werden.

**DER GEMEINDERAT BEANTRAGT:**

Genehmigung des Protokolls der Gemeindeversammlung vom 29. November 2019.

## TRAKTANDUM 2: Finanzwesen

### 2.1 Rechnungsablage 2019

Die Jahresrechnung 2019 wird an der Gemeindeversammlung vom 8. Mai 2020 kommentiert und zusammenfassend grafisch dargestellt.

Nachfolgend die Übersicht:

- der Laufenden Rechnung (Erfolgsrechnung) vom 1. Januar bis 31. Dezember 2019,
- der Investitionsrechnung 2019,
- der Bestandesrechnung (Bilanz) per 31. Dezember 2019 sowie
- der Verwendung des Überschusses der Rechnung 2019.

Aus ökologischen Gründen (und der vereinfachten Lesbarkeit) folgt das Zahlenmaterial der Rechnung 2019 diesem Textteil zusammenfassend und gekürzt. Die gesamte Rechnung (alle Konten) stehen Ihnen bei Bedarf auf der Gemeindeverwaltung gerne zur Verfügung; zudem sind alle Details der Rechnung 2019 ebenfalls auf der Homepage der Gemeinde verfügbar.

#### 2.1.1 Laufende Rechnung

Die Laufende Rechnung weist nach der Verbuchung der gesetzlichen Abschreibungen (905'000 Franken) ein **positives Ergebnis von Fr. 2'558'401.81** auf (Vorjahr Fr. 1'020'855.51). Nach Verbuchung der freiwilligen Abschreibung OS Sense und Rückstellung 100 Jahre Schmitten verbleibt ein ausgewiesener Ertragsüberschuss von Fr. 1'908'401.81. Dieser Saldo wird dem Eigenkapital gutgeschrieben.

Der Vergleich der Rechnung 2019 mit dem Voranschlag 2019 (Artengliederung) vermittelt die folgende Übersicht:

#### Aufwandentwicklung

Artengliederung	Rechnung 2019	Voranschlag 2019	Veränderung zum Voranschlag	in Prozent	Rechnung 2018
Personalaufwand (30)	2'804'686	2'648'300	156'386	6	2'573'046
Sachaufwand (31)	2'021'940	1'988'000	33'940	2	1'895'304
Passivzinsen (32)	213'153	219'200	-6'047	-3	220'406
Entschädigungen Gemeinwesen (35)	6'851'869	6'951'300	-99'431	-1	7'654'809
Eigene Beiträge (36)	2'432'254	2'647'500	-215'246	-8	2'370'528
Konsolidierter Aufwand 1)	14'323'901	14'454'300	-130'399	-1	14'714'092
<b>Gesamtaufwand</b>	<b>19'510'552</b>	19'317'500			<b>19'355'634</b>

1) ohne Abschreibungen (33), Einlagen in Reserven (38), Interne Verrechnungen (39)

Der Personalaufwand und der Sachaufwand sind höher (6 resp. 2 Prozent) als das Budget. Die Passivzinsen sind tiefer (-3 Prozent) als das Budget. Die Entschädigungen an das Gemeinwesen (wie Kanton, Verbände, Besoldungen, OS) und die eigenen Beiträge (soziale Wohlfahrt und Fürsorge) schliessen ebenfalls tiefer (1 resp. 8 Prozent) als vorgesehen. Diese zwei Bereiche sind durch die Gemeinde **nicht** beeinflussbar.

Der konsolidierte Aufwand liegt **rund 130'000 Franken unter dem bewilligten Voranschlag**.

Im 2018 ergab sich eine Jahresteuern von 1,0 Prozent und im 2019 betrug die durchschnittliche Jahresteuern 0,3 Prozent (Landesindex der Konsumentenpreise).

### Ertragsentwicklung

Artengliederung	Rechnung 2019	Voranschlag 2019	Veränderung zum Voran- schlag	in Pro- zent	Rechnung 2018
Steuereinnahmen (40)	14'846'853	12'489'000	2'357'853	19	13'085'169
Entgelte (43)	2'221'189	2'106'000	115'189	5	2'259'760
Konsolidierter Ertrag	17'068'043	14'595'000	2'473'043	17	15'344'929
<b>Gesamtertrag</b>	<b>21'418'953</b>	19'333'200			<b>19'676'489</b>

Der konsolidierte Ertrag hat gegenüber dem Voranschlag 2019 um 17 Prozent zugenommen. Die budgetierten Werte wurden insgesamt um **rund 2'473'000 Franken übertroffen**. Der Mehrertrag fiel hauptsächlich bei den Einkommenssteuern natürliche Personen (einmaliges, ausserordentliches Einkommen), den Einkommens- und Vermögenssteuern natürliche Personen Vorjahre, den Steuern auf Kapitalabfindungen, den Gewinnsteuern juristische Personen Vorjahre, den Liegenschaftsgewinnsteuern und den Handänderungssteuern sowie bei den Entgelten (Grundgebühren Wasser und Abwasser und Kehrrecht-Gebühren) an.

Der Gesamtertrag beinhaltet diverse weitere Einnahmen (wie Vermögenserträge, Rückerstattungen Kanton und Gemeinden sowie Subventionen) und die internen Verrechnungen.

### Abweichungen zwischen der Laufenden Rechnung 2019 und dem Voranschlag 2019

Aus Wesentlichkeitsgründen werden hier wie bis anhin nur Abweichungen von über **10'000 Franken** aufgelistet (ohne interne Verrechnungen). Die vollständigen Zahlen sind im anschliessenden Ausdruck ersichtlich.

Konto	Ressort / Kontobezeichnung: Kommentar	Betrag in Franken
-------	--	-------------------

<b>0</b>	<b>Allgemeine Verwaltung</b>	
	<i>Zunahme Rechnung 2019 zum Voranschlag 2019</i>	<i>3 %</i>
	<i>Anteil an Gesamtausgaben (Nettokosten)</i>	<i>9 %</i>
012.317.01	Spesen Gemeinderat: Mehraufwand; mehr Projekte	19'068
021.301.01	Besoldungen: Mehraufwand; Lohnkosten Stellvertretungen während Mutterschaftsurlaub und Rückstellung Ferien/Gleitzeit	107'633
021.436.02	Versicherungsentschädigungen: Mehrertrag Mutterschaftsentschädigungen und Kran- kentaggelder	40'973

<b>1</b>	<b>Öffentliche Sicherheit</b>	
	<i>Abnahme Rechnung 2019 zum Voranschlag 2019</i>	<i>23 %</i>
	<i>Anteil an Gesamtausgaben (Nettokosten)</i>	<i>1 %</i>
100.352.01	Kostenanteil Berufsbeistandschaft: Minderaufwand gemäss Kostenverteiler	10'172

<b>2</b>	<b>Bildung</b>	
	<i>Zunahme Rechnung 2019 zum Voranschlag 2019</i>	<i>&lt; 1 %</i>
	<i>Anteil an Gesamtausgaben (Nettokosten)</i>	<i>45 %</i>
210.310.01	Schulmaterial und Lehrmittel: Mehraufwand; Wegfall Elternbeiträge	12'210
210.461.01	Kantonssubvention: Mehrertrag Kantonsbeteiligung	26'713
211.352.01	Betriebskosten OS des Sensebezirks: Minderaufwand gemäss Verteiler	67'514
220.351.01	Sonderschulen Kostenanteil an Kanton: Minderaufwand gemäss Staatsverteiler	47'560
230.351.01	Beitrag an Berufsschulen: Minderaufwand; weniger Beiträge	11'765
294.301.01	Besoldungen: Mehraufwand Rückstellung Ferien/Gleitzzeit	13'214
294.314.01	Baulicher Unterhalt: Mehraufwand Schulhaus BLAU: neue und Ersatz Kü- chengeräte	26'306

<b>3</b>	<b>Kultur und Freizeit</b>	
	<i>Abnahme Rechnung 2019 zum Voranschlag 2019</i>	<i>3 %</i>
	<i>Anteil an Gesamtausgaben (Nettokosten)</i>	<i>6 %</i>
	Keine Abweichungen über 10'000 Franken	

<b>4</b>	<b>Gesundheit</b>	
	<i>Abnahme Rechnung 2019 zum Voranschlag 2019</i>	<i>6 %</i>
	<i>Anteil an Gesamtausgaben (Nettokosten)</i>	<i>13 %</i>
410.351.01	Beitrag für Sonderbetreuung in Pflegeheimen: Minderaufwand gemäss Staatsverteiler	24'214
410.365.01	Finanzkosten Pflegeheime Sensebezirk (Maggenberg und Stiftung St. Wolfgang): Minderaufwand Rückerstattung Vorjahr	31'596
440.366.01	Pauschalentschädigungen Pflege zu Hause: Minderaufwand; weniger Pflegefälle	34'955

<b>5</b>	<b>Soziale Wohlfahrt</b>	
	<i>Zunahme Rechnung 2019 zum Voranschlag 2019</i>	<i>3 %</i>
	<i>Anteil an Gesamtausgaben (Nettokosten)</i>	<i>16 %</i>
550.351.01	Hilfe an Sonderheime für behinderte und schwererzieh- bare Erwachsene: Mehraufwand gemäss Staatsverteiler	15'941
580.352.01	Beteiligung an den Bezirkskosten: Mehraufwand gemäss Staatsverteiler	26'356
580.366.01	Beiträge an Fürsorgebedürftige: Minderaufwand; weniger materielle Hilfe infolge Anpas- sung Verordnung vom 04.07.2016, Abnahme von Ab- tretung zur Förderung der Eigenverantwortung, Zu- nahme von Working Poor Klienten, Sanktionen	126'404

580.436.02	Rückerstattung von Versicherungen und Privaten: Minderertrag diverse Rückerstattungen (z.B. Arbeitslosenentschädigungen, Renten, Bevorschussungen)	75'430
580.461.01	Rückerstattung vom Kanton: Minderertrag Kantonsbeteiligung	25'212

<b>6</b>	<b>Verkehr</b>	
	<i>Abnahme Rechnung 2019 zum Voranschlag 2019</i>	6 %
	<i>Anteil an Gesamtausgaben (Nettokosten)</i>	8 %
610.351.01	Gemeindebeitrag an Kanton für Unterhalt: Mehraufwand Unterhaltsarbeiten Kantonsstrassen	19'722
620.439.01	Übrige Erträge: Mehrertrag Beteiligungen Dritter und Minderwertentschädigungen Strassenquerungen	10'295
622.301.01	Besoldungen: Mehraufwand Rückstellung Ferien/Gleitzeit	26'628

<b>7</b>	<b>Umwelt und Raumordnung</b>	
	<i>Zunahme Rechnung 2019 zum Voranschlag 2019</i>	3 %
	<i>Anteil an Gesamtausgaben (Nettokosten)</i>	2 %
700.311.01	Anschaffungen: Minderaufwand; weniger Wasserzähler	11'047
700.314.01	Baulicher Unterhalt: Mehraufwand; Reparaturen infolge Leitungsbrüche	11'482
700.314.02	Netzerweiterungen: Mehraufwand Netzerweiterung	46'730
700.318.05	Neuaufnahme und Nachführen GIS-Daten: Mehraufwand Aktualisierung GIS-Daten	33'509
700.332.01	Freie Abschreibungen: Minderaufwand; siehe Kto. 700.480.01	89'773
700.380.02	Einlage in Spezialfinanzierung Werterhaltung: Mehraufwand; mehr Grundgebühren, daher höhere Einlage in Spezialfinanzierung Werterhaltung	35'738
700.434.01	Grundgebühren: Mehrertrag; siehe Kto. 700.380.02	35'738
700.436.02	Rückerstattungen Dritter: Mehrertrag Beteiligungen Dritter	11'380
700.480.01	Entnahme aus Spezialfinanzierung Werterhalt: Minderertrag; weniger Investitionskosten, daher tiefere Entnahme aus Spezialfinanzierung Werterhalt	89'773
700.480.02	Entnahme aus Spezialfinanzierung Rechnungsausgleich: Mehrertrag Entnahme Spezialfinanzierung aus Rechnung Wasser (Saldo zum Ausgleich)	67'996
710.314.01	Baulicher Unterhalt: Minderaufwand; weniger Reparaturen	10'929
710.314.02	Netzerweiterungen: Minderaufwand; Netzausbau nicht notwendig	41'823



710.318.06	Neuaufnahme und Nachführen von GIS-Daten: Minderaufwand Aktualisierung GIS-Daten	13'633
710.332.01	Freie Abschreibungen: Minderaufwand; siehe Kto. 710.480.01	366'045
710.352.01	Betriebsbeiträge ARA Laupen: Minderaufwand Investitionen und Betriebskosten	29'116
710.380.02	Einlage in Spezialfinanzierung Werterhaltung: Mehraufwand; mehr Grundgebühren, daher höhere Einlage in Spezialfinanzierung Werterhaltung	35'955
710.380.03	Einlage in Spezialfinanzierung Rechnungsausgleich: Mehraufwand Einlage Spezialfinanzierung aus Rechnung Abwasser (Saldo zum Ausgleich)	67'173
710.434.01	Grundgebühren: Mehrertrag; siehe Kto. 710.380.02	35'955
710.480.01	Entnahme aus Spezialfinanzierung Werterhalt: Minderertrag; weniger Investitionskosten, daher tiefere Entnahme aus Spezialfinanzierung Werterhalt	366'045
710.480.02	Entnahme aus Spezialfinanzierung Rechnungsausgleich: Minderertrag Entnahme Spezialfinanzierung aus Rechnung Abwasser (Saldo zum Ausgleich)	35'400
720.352.02	Kosten Verbrennung und Deponie Minderaufwand Verbrennung und Deponie	11'777
720.380.01	Einlage in Reserve Kehricht: Mehraufwand Reservezuweisung aus Rechnung Kehricht (Saldo zum Ausgleich)	64'388
720.434.01	Kehricht-Gebühren: Mehrertrag Verkauf Kehrichtsäcke	35'235
790.434.01	Einnahmen aus Baubewilligungen: Minderertrag geplante Bautätigkeit	21'524

<b>8</b>	<b>Volkswirtschaft</b>	
	<i>Zunahme Rechnung 2019 zum Voranschlag 2019</i>	<i>63 %</i>
	<i>Anteil an Gesamtausgaben (Nettokosten)</i>	<i>0 %</i>
862.314.01	Unterhalt: Minderaufwand; weniger Reparaturen	10'297

<b>9</b>	<b>Kapitalien (Finanzen und Steuern gesamthaft)</b>	
	<i>Zunahme Rechnung 2019 zum Voranschlag 2019</i>	<i>14 %</i>
900....	Steuern: Mehrertrag bei den Einkommenssteuern natürliche Personen (einmaliges, ausserordentliches Einkommen), den Einkommenssteuern natürliche Personen Vorjahre, den Vermögenssteuern natürliche Personen, den Vermögenssteuern natürliche Personen Vorjahre, , den Quellensteuern, den Steuern auf Kapitalabfindungen, den Gewinnsteuern juristische Personen Vorjahre, den Liegenschaftssteuern, den Liegenschaftsgewinnsteuern und den Handänderungssteuern	2'357'218



940.330.01	Gesetzliche Abschreibungen: Minderaufwand gemäss Schuldenkontrolle	26'000
940.421.01	Verzugszinsen: Mehrertrag straffes Mahnwesen	23'384
940.422.01	Zinsen auf Kapitalien und Wertpapieren: Mehrertrag Zusatzdividende Clientis Sparkasse Sense	24'312
990.319.01	Kompetenzausgaben: Minderaufwand; Gemeinderat keine Kompetenzausgaben benötigt	30'000
990.332.01	Freie Abschreibungen: Mehraufwand; freie Abschreibung OS Sense infolge Überbewertung gemäss Anlagespiegel	600'000
990.351.03	Rückstellung 100 Jahre Schmitten: Mehraufwand; anlässlich Jubiläum 100 Jahre Schmitten sind 2022 mehrere Festaktivitäten geplant	50'000

### 2.1.2 Investitionsrechnung 2019

Alle aktuellen bewilligten Projekte und Investitionen, die Ausgaben und Einnahmen im 2019 sowie die verbleibenden Restkredite zeigt die Zusammenstellung im Kapitel Investitionsrechnung 2019 (nach der Laufenden Rechnung).

Die Investitionsausgaben im 2019 belaufen sich brutto auf knapp 0,9 Mio. Franken (Vorjahr 1,2 Mio. Franken). Die Finanzierung dazu erfolgte durch eigene Mittel. Der Selbstfinanzierungsgrad beträgt 500 Prozent (Vorjahr 102 Prozent).

### 2.1.3 Bestandesrechnung per 31. Dezember 2019

Alle Verpflichtungen mit Stichtag 31.12.2019 (Kreditoren sowie Darlehen) belaufen sich auf rund 19,4 Mio. Franken. Die rein mittel- und langfristigen Darlehen betragen knapp 18,3 Mio. Franken.

Es ergeben sich die folgenden Kennzahlen:

Kennzahlen (Vergleich zum Jahr 2000)		2000	..	2015	2016	2017	2018	2019
Rechnungsabschlüsse	Fr.	221'635	..	-325'841	238'263	614'901	320'856	1'908'402
Selbstfinanzierungsgrad	%	75	..	28	62	90	102	500
Zinsbelastungsanteil	%	3.5	..	0.7	0.1	-0.1	0.2	0.0
Gesamtschulden Gemeinde	Mio. Fr.	16.0	..	20.2	19.7	20.2	19.2	19.4
Veränderung Gesamtschuld	%	100	..	126	123	126	120	121
Gesamtschuld pro Kopf	brutto Fr.	4'673	..	4'690	4'538	4'565	4'568	4'533
Veränderung Gesamtschuld	%	100	..	100	97	98	98	97
Einwohnerzahl per 31.12.	Pers.	3'263	..	4'015	4'042	4'044	4'012	4'041
Veränderung Einwohnerzahl	%	100	..	123	124	124	123	124
Veränderung Einwohnerzahl (hier zum Vorjahr)	Pers.	3'263	..	-19	27	2	-32	29

Die Netto-Gesamtschuld pro Kopf im 2019 liegt bei 4'076 Franken, dies unter Berücksichtigung der Liegenschaften des Finanzvermögens.

<b>Kommentar Kennzahlen</b>	
Rechnungsabschlüsse	Bei positiven Abschlüssen wird das Eigenkapital vermehrt, bei negativen Abschlüssen vermindert.
Selbstfinanzierungsgrad	Über 100 % bedeutet, dass alle Nettoinvestitionen durch Abschreibungen und Rechnungsüberschüsse finanziert wurden. Werte unter 100 % führen zu einer Neuverschuldung.
Zinsbelastungsanteil	Anteil der Passivzinsen (Schuldzinsen) abzüglich der Aktivzinsen (Vermögensertrag) am Gesamtertrag. Kritische Werte liegen bei über 5 %.
Gesamtschuld pro Kopf	Beinhaltet auch alle gedeckten Schulden.

#### 2.1.4 Zusammenfassung

Der Gemeinderat legt der Gemeindeversammlung ein positives Ergebnis vor. Der effektive Netto-Aufwand liegt rund 130'000 Franken tiefer als der bewilligte Voranschlag. Diese Entwicklung zeigt wiederum Budgettreue und Disziplin im abgelaufenen Rechnungsjahr.

Aus dem Rechnungsabschluss erfolgen freiwillige Abschreibungen von 600'000 Franken und Rückstellungen von 50'000 Franken gemäss der nachfolgenden detaillierten Aufstellung. Der ausgewiesene Überschuss 2019 wird dem Eigenkapital gutgeschrieben, um künftige Investitionen besser finanzieren zu können.

Finanzielle Auswirkungen auf den zukünftigen Gemeindehaushalt wie beispielsweise die kantonale Steuerreform, das neue Schulgesetz sowie mögliche Finanzierungen auf Stufe Bezirk oder auch kantonale Projekte mit Gemeindebeteiligung sind zum heutigen Zeitpunkt nicht im Detail bekannt.

## 2.2 Verwendung Überschuss

Der Gemeinderat beantragt die folgende Verbuchung:

<b>Jahresergebnis vor freiwilligen Abschreibungen, Reserven und Rückstellungen</b>	<b>Ertrag</b>	<b>2'558'401.81</b>
--	---------------	---------------------

<b>Freiwillige Abschreibungen</b>	<b>Abschreibung</b>	<b>Saldo neu</b>	<b>Aufwand</b>
OS Sense	600'000.00		
<b>Total</b>	<b>600'000.00</b>		<b>600'000.00</b>

<b>Zuweisung an Reserven</b>	<b>Bildung</b>	<b>Bestand neu</b>	<b>Aufwand</b>
Keine			
<b>Total</b>	<b>0.00</b>		<b>0.00</b>

<b>Rückstellungen</b>	<b>Bildung</b>		<b>Aufwand</b>
100 Jahre Schmitten	50'000.00		
<b>Total</b>	<b>50'000.00</b>		<b>50'000.00</b>

<b>Ausgewiesener Überschuss Jahresrechnung</b>		<b>1'908'401.81</b>
--	--	---------------------

## 2.3 Bericht der Kontrollstelle

Der Revisionsbericht der externen Kontrollstelle folgt in gedruckter Form nach der Bestandesrechnung 2019.

### DER GEMEINDERAT BEANTRAGT:

- Genehmigung der Laufenden Rechnung 2019, der Investitionsrechnung 2019 und der Bestandesrechnung 2019 gemäss Vorlage.
- Zustimmung zur Verwendung des Überschusses 2019 gemäss Vorlage.



## **Zur Genehmigung**

# **Laufende Rechnung 2019**

- **Funktionale Gliederung (nach Ressorts)**
- **Artengliederung**

**Laufende Rechnung**

## Funktionale Gliederung

Konto	Laufende Rechnung Funktionale Gliederung LR	Rechnung 2019		Budget 2019		Rechnung 2018	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	<b>Total</b>	<b>19'510'551.67</b>	<b>21'418'953.48</b>	<b>19'317'500</b>	<b>19'333'200</b>	<b>19'355'633.52</b>	<b>19'676'489.03</b>
	Netto Ertrag	1'908'401.81		15'700		320'855.51	
<b>0</b>	<b>ALLGEMEINE VERWALTUNG</b>	<b>1'644'226.55</b>	<b>537'754.35</b>	<b>1'501'400</b>	<b>430'400</b>	<b>1'470'301.82</b>	<b>471'056.85</b>
	Netto Aufwand		1'106'472.20		1'071'000		999'244.97
<b>01</b>	<b>Gemeindevers., Gemeinderat, Kommissionen</b>	<b>230'730.45</b>		<b>208'100</b>		<b>209'839.15</b>	
	Netto Aufwand		230'730.45		208'100		209'839.15
011	Wahlen, Abstimmungen, Gemeindeversammlung	56'126.10		52'900		50'917.56	
012	Gemeinderat	173'886.00		154'000		158'198.55	
013	Kommissionen	718.35		1'200		723.04	
<b>02</b>	<b>Allgemeine Verwaltung</b>	<b>1'413'496.10</b>	<b>537'754.35</b>	<b>1'293'300</b>	<b>430'400</b>	<b>1'260'462.67</b>	<b>471'056.85</b>
	Netto Aufwand		875'741.75		862'900		789'405.82
021	Verwaltung	1'327'882.50	498'741.00	1'205'600	391'500	1'183'951.73	428'913.75
023	Gemeindehaus	85'613.60	39'013.35	87'700	38'900	76'510.94	42'143.10
<b>1</b>	<b>OEFFENTLICHE SICHERHEIT</b>	<b>264'777.95</b>	<b>133'566.20</b>	<b>308'300</b>	<b>138'800</b>	<b>265'464.63</b>	<b>122'148.35</b>
	Netto Aufwand		131'211.75		169'500		143'316.28
<b>10</b>	<b>Rechtsaufsicht</b>	<b>120'668.30</b>	<b>1'000.00</b>	<b>131'900</b>	<b>2'000</b>	<b>117'723.75</b>	
	Netto Aufwand		119'668.30		129'900		117'723.75
100	Rechtsaufsicht und -pflege	120'668.30	1'000.00	131'900	2'000	117'723.75	
<b>14</b>	<b>Feuerwehr</b>	<b>107'100.75</b>	<b>126'341.10</b>	<b>129'800</b>	<b>128'600</b>	<b>111'963.45</b>	<b>125'453.25</b>
	Netto Aufwand				1'200		
	Netto Ertrag	19'240.35				13'489.80	
140	Feuerwehr	107'100.75	126'341.10	129'800	128'600	111'963.45	125'453.25
<b>15</b>	<b>Militär</b>	<b>2'710.50</b>		<b>2'500</b>		<b>2'977.63</b>	
	Netto Aufwand		2'710.50		2'500		2'977.63
150	Militär	2'710.50		2'500		2'977.63	
<b>16</b>	<b>Zivilschutz</b>	<b>26'360.75</b>	<b>2'550.00</b>	<b>31'600</b>	<b>2'500</b>	<b>22'591.55</b>	<b>-7'950.00</b>
	Netto Aufwand		23'810.75		29'100		30'541.55
160	Zivilschutz	26'360.75	2'550.00	31'600	2'500	22'591.55	-7'950.00
<b>17</b>	<b>Gemeindeführung</b>	<b>7'937.65</b>	<b>3'675.10</b>	<b>12'500</b>	<b>5'700</b>	<b>10'208.25</b>	<b>4'645.10</b>
	Netto Aufwand		4'262.55		6'800		5'563.15
173	Interkommunale Organisation	7'937.65	3'675.10	12'500	5'700	10'208.25	4'645.10

Gemeinde Schmitten

## Laufende Rechnung

### Funktionale Gliederung

Konto	Laufende Rechnung Funktionale Gliederung LR	Rechnung 2019		Budget 2019		Rechnung 2018	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>2</b>	<b>BILDUNG</b> Netto Aufwand	<b>5'994'772.90</b>	<b>214'922.70</b> 5'779'850.20	<b>5'905'800</b>	<b>146'300</b> 5'759'500	<b>5'838'155.69</b>	<b>163'724.80</b> 5'674'430.89
<b>20</b>	<b>Kindergarten</b> Netto Aufwand	<b>333'142.52</b>	<b>4'600.00</b> 328'542.52	<b>322'000</b>	<b>4'600</b> 317'400	<b>327'200.63</b>	<b>4'600.00</b> 322'600.63
200	Kindergarten	333'142.52	4'600.00	322'000	4'600	327'200.63	4'600.00
<b>21</b>	<b>Obligatorischer Schulzyklus</b> Netto Aufwand	<b>3'437'041.84</b>	<b>38'481.70</b> 3'398'560.14	<b>3'371'500</b>	<b>10'900</b> 3'360'600	<b>3'396'556.80</b>	<b>10'552.50</b> 3'386'004.30
210	Primarschule	1'640'067.04	38'481.70	1'614'400	10'900	1'599'396.35	10'552.50
211	Orientierungsschule	1'692'859.85		1'693'100		1'663'666.35	
219	Ausserschulische Betreuungseinrichtungen	104'114.95		64'000		133'494.10	
<b>22</b>	<b>Sonderschulen</b> Netto Aufwand	<b>780'957.30</b>	<b>101'427.55</b> 679'529.75	<b>831'000</b>	<b>101'900</b> 729'100	<b>812'182.70</b>	<b>102'244.00</b> 709'938.70
220	Sozialpädagogischer Dienst	780'957.30	101'427.55	831'000	101'900	812'182.70	102'244.00
<b>23</b>	<b>Berufsbildung</b> Netto Aufwand	<b>34'234.85</b>	<b>34'234.85</b>	<b>46'000</b>	<b>46'000</b>	<b>43'674.70</b>	<b>43'674.70</b>
230	Berufsbildung	34'234.85		46'000		43'674.70	
<b>29</b>	<b>Uebrigtes Bildungswesen</b> Netto Aufwand	<b>1'409'396.39</b>	<b>70'413.45</b> 1'338'982.94	<b>1'335'300</b>	<b>28'900</b> 1'306'400	<b>1'258'540.86</b>	<b>46'328.30</b> 1'212'212.56
294	Schulanlagen	1'409'396.39	70'413.45	1'335'300	28'900	1'258'540.86	46'328.30



## Laufende Rechnung

### Funktionale Gliederung

Konto	Laufende Rechnung Funktionale Gliederung LR	Rechnung 2019		Budget 2019		Rechnung 2018	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>3</b>	<b>KULTUR UND FREIZEIT</b> Netto Aufwand	<b>755'913.93</b>	<b>37'636.34</b> 718'277.59	<b>786'100</b>	<b>46'500</b> 739'600	<b>760'316.09</b>	<b>52'599.66</b> 707'716.43
<b>30</b>	<b>Kultur</b> Netto Aufwand	<b>358'190.13</b>	<b>14'228.84</b> 343'961.29	<b>357'600</b>	<b>16'500</b> 341'100	<b>321'068.48</b>	<b>15'385.37</b> 305'683.11
300	Kulturförderung, Veranstaltungen	264'029.31		256'400		219'468.85	
307	Bibliothek	49'882.17	9'425.85	55'100	9'000	56'979.67	8'831.57
308	Ludothek	44'278.65	4'802.99	46'100	7'500	44'619.96	6'553.80
<b>34</b>	<b>Sport</b> Netto Aufwand	<b>295'700.78</b>	<b>6'000.00</b> 289'700.78	<b>322'600</b>	<b>7'000</b> 315'600	<b>308'106.74</b>	<b>5'905.00</b> 302'201.74
340	Sporthallen	184'912.28	5'700.00	216'900	7'000	211'246.41	5'905.00
341	Sportanlagen, aussen	110'788.50	300.00	105'700		96'860.33	
<b>35</b>	<b>Uebrige Freizeitgestaltung</b> Netto Aufwand	<b>102'023.02</b>	<b>17'407.50</b> 84'615.52	<b>105'900</b>	<b>23'000</b> 82'900	<b>131'140.87</b>	<b>31'309.29</b> 99'831.58
350	Jugend	95'315.52	10'700.00	96'400	13'500	123'605.98	23'774.40
351	Liegenschaft BILU	6'707.50	6'707.50	9'500	9'500	7'534.89	7'534.89
<b>4</b>	<b>GESUNDHEIT</b> Netto Aufwand	<b>1'647'309.93</b>	<b>9'243.50</b> 1'638'066.43	<b>1'743'000</b>	<b>3'000</b> 1'740'000	<b>1'614'798.45</b>	<b>7'984.75</b> 1'606'813.70
<b>41</b>	<b>Pflegeheime</b> Netto Aufwand	<b>996'479.26</b>	996'479.26	<b>1'058'700</b>	1'058'700	<b>1'002'883.46</b>	1'002'883.46
410	Pflegeheime	996'479.26		1'058'700		1'002'883.46	
<b>44</b>	<b>Ambulante Krankenpflege</b> Netto Aufwand	<b>627'958.22</b>	627'958.22	<b>667'100</b>	667'100	<b>588'616.74</b>	588'616.74
440	Ambulante Krankenpflege	627'958.22		667'100		588'616.74	
<b>46</b>	<b>Schulgesundheitsdienst</b> Netto Aufwand	<b>22'372.45</b>	<b>9'243.50</b> 13'128.95	<b>16'700</b>	<b>3'000</b> 13'700	<b>22'798.25</b>	<b>7'984.75</b> 14'813.50
460	Schulgesundheitsdienst	22'372.45	9'243.50	16'700	3'000	22'798.25	7'984.75
<b>47</b>	<b>Lebensmittelkontrolle</b> Netto Aufwand	<b>500.00</b>	500.00	<b>500</b>	500	<b>500.00</b>	500.00
470	Lebensmittelkontrolle	500.00		500		500.00	

Gemeinde Schmitten

## Laufende Rechnung

### Funktionale Gliederung

Konto	Laufende Rechnung Funktionale Gliederung LR	Rechnung 2019		Budget 2019		Rechnung 2018	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>5</b>	<b>SOZIALE WOHLFAHRT</b> Netto Aufwand	<b>2'557'650.06</b>	<b>577'238.58</b> 1'980'411.48	<b>2'607'200</b>	<b>678'500</b> 1'928'700	<b>2'449'381.32</b>	<b>598'343.95</b> 1'851'037.37
<b>50</b>	<b>Sozialversicherungen</b> Netto Aufwand	<b>26'920.65</b>	26'920.65	<b>28'400</b>	28'400	<b>26'393.45</b>	26'393.45
500	Sozialversicherungen	26'920.65		28'400		26'393.45	
<b>54</b>	<b>Kinderbetreuung im Vorschulalter</b> Netto Aufwand	<b>148'952.50</b>	148'952.50	<b>149'900</b>	149'900	<b>78'872.05</b>	78'872.05
540	Kinderbetreuung im Vorschulalter	148'952.50		149'900		78'872.05	
<b>55</b>	<b>Invalidität</b> Netto Aufwand	<b>1'040'440.60</b>	1'040'440.60	<b>1'024'500</b>	1'024'500	<b>1'033'414.85</b>	1'033'414.85
550	Invalidität	1'040'440.60		1'024'500		1'033'414.85	
<b>56</b>	<b>Sozialer Wohnungsbau</b> Netto Aufwand	<b>7'487.80</b>	7'487.80	<b>11'000</b>	11'000	<b>14'136.00</b>	14'136.00
560	Sozialer Wohnungsbau	7'487.80		11'000		14'136.00	
<b>58</b>	<b>Fürsorge</b> Netto Aufwand	<b>1'333'848.51</b>	<b>577'238.58</b> 756'609.93	<b>1'393'400</b>	<b>678'500</b> 714'900	<b>1'296'564.97</b>	<b>598'343.95</b> 698'221.02
580	Fürsorge	1'223'112.06	549'358.58	1'285'300	650'000	1'187'375.01	568'428.95
582	Arbeitsbeschaffung	68'595.00		69'200		69'326.00	
585	Sprachkurse für Fremdsprachige (inkl. ELKI)	42'141.45	27'880.00	38'900	28'500	39'863.96	29'915.00

## Laufende Rechnung

### Funktionale Gliederung

Konto	Laufende Rechnung Funktionale Gliederung LR	Rechnung 2019		Budget 2019		Rechnung 2018	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>6</b>	<b>VERKEHR</b> Netto Aufwand	<b>2'363'221.29</b>	<b>1'294'519.50</b> 1'068'701.79	<b>2'381'300</b>	<b>1'247'500</b> 1'133'800	<b>2'327'367.09</b>	<b>1'270'321.06</b> 1'057'046.03
<b>61</b>	<b>Kantonsstrassen</b> Netto Aufwand	<b>23'721.90</b>		<b>4'000</b>		<b>16'256.40</b>	
			23'721.90		4'000		16'256.40
610	Kantonsstrassen	23'721.90		4'000		16'256.40	
<b>62</b>	<b>Gemeindestrassen</b> Netto Aufwand	<b>1'986'100.14</b>	<b>1'178'267.40</b> 807'832.74	<b>2'031'600</b>	<b>1'140'500</b> 891'100	<b>1'980'109.14</b>	<b>1'164'010.06</b> 816'099.08
620	Gemeindestrassen, Trottoirs, Plätze	645'441.45	13'340.80	699'400		705'768.33	62'788.25
622	Werkhof	1'340'658.69	1'164'926.60	1'332'200	1'140'500	1'274'340.81	1'101'221.81
<b>64</b>	<b>Bundesbahnen</b> Netto Aufwand	<b>27'146.00</b>		<b>27'500</b>		<b>25'808.00</b>	
			27'146.00		27'500		25'808.00
640	Bundesbahnen	27'146.00		27'500		25'808.00	
<b>65</b>	<b>Regionalverkehr</b> Netto Aufwand	<b>326'253.25</b>	<b>116'252.10</b> 210'001.15	<b>318'200</b>	<b>107'000</b> 211'200	<b>305'193.55</b>	<b>106'311.00</b> 198'882.55
650	Öffentlicher Verkehr	326'253.25	116'252.10	318'200	107'000	305'193.55	106'311.00

Gemeinde Schmitten

## Laufende Rechnung

### Funktionale Gliederung

Konto	Laufende Rechnung Funktionale Gliederung LR	Rechnung 2019		Budget 2019		Rechnung 2018	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>7</b>	<b>UMWELT UND RAUMORDNUNG</b> Netto Aufwand	<b>2'120'935.19</b>	<b>1'865'712.89</b> 255'222.30	<b>2'413'400</b>	<b>2'165'600</b> 247'800	<b>2'410'052.00</b>	<b>2'122'916.38</b> 287'135.62
<b>70</b>	<b>Wasser</b>	<b>740'811.95</b>	<b>740'811.95</b>	<b>707'200</b>	<b>707'200</b>	<b>734'644.35</b>	<b>734'644.35</b>
700	Wasserversorgung	740'811.95	740'811.95	707'200	707'200	734'644.35	734'644.35
<b>71</b>	<b>Abwasser</b>	<b>693'916.45</b>	<b>693'916.45</b>	<b>1'050'400</b>	<b>1'050'400</b>	<b>987'308.75</b>	<b>987'308.75</b>
710	Abwasserbeseitigung	693'916.45	693'916.45	1'050'400	1'050'400	987'308.75	987'308.75
<b>72</b>	<b>Kehricht</b>	<b>386'509.09</b>	<b>386'509.09</b>	<b>345'000</b>	<b>345'000</b>	<b>354'235.78</b>	<b>354'235.78</b>
720	Abfallbeseitigung	386'509.09	386'509.09	345'000	345'000	354'235.78	354'235.78
<b>74</b>	<b>Friedhof und Bestattung</b> Netto Aufwand	<b>64'850.95</b>	<b>5'650.00</b> 59'200.95	<b>70'800</b>	<b>3'000</b> 67'800	<b>66'842.06</b>	<b>5'300.00</b> 61'542.06
740	Friedhof und Bestattung	64'850.95	5'650.00	70'800	3'000	66'842.06	5'300.00
<b>75</b>	<b>Gewässer</b> Netto Aufwand	<b>16'002.20</b>	16'002.20	<b>15'700</b>	15'700	<b>20'158.50</b>	20'158.50
750	Gewässerverbauungen	16'002.20		15'700		20'158.50	
<b>76</b>	<b>Naturschutz</b> Netto Aufwand	<b>16'032.95</b>	<b>349.50</b> 15'683.45	<b>19'000</b>	19'000	<b>16'656.10</b>	<b>5'242.50</b> 11'413.60
760	Landschaftspflege	16'032.95	349.50	19'000		16'656.10	5'242.50
<b>79</b>	<b>Raumplanung</b> Netto Aufwand	<b>202'811.60</b>	<b>38'475.90</b> 164'335.70	<b>205'300</b>	<b>60'000</b> 145'300	<b>230'206.46</b>	<b>36'185.00</b> 194'021.46
790	Raumordnung	202'811.60	38'475.90	205'300	60'000	230'206.46	36'185.00

**Laufende Rechnung**

## Funktionale Gliederung

Konto	Laufende Rechnung Funktionale Gliederung LR	Rechnung 2019		Budget 2019		Rechnung 2018	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>8</b>	<b>VOLKSWIRTSCHAFT</b> Netto Ertrag	<b>175'931.95</b> 3'923.20	<b>179'855.15</b>	<b>272'500</b> 2'400	<b>274'900</b>	<b>148'692.54</b> 757.45	<b>149'449.99</b>
<b>81</b>	<b>Forstwirtschaft</b> Netto Ertrag	<b>8'310.30</b> 3'923.20	<b>12'233.50</b>	<b>23'100</b> 2'400	<b>25'500</b>	<b>5'802.55</b> 757.45	<b>6'560.00</b>
810	Forstwirtschaft	8'310.30	12'233.50	23'100	25'500	5'802.55	6'560.00
<b>86</b>	<b>Energie</b>	<b>167'621.65</b>	<b>167'621.65</b>	<b>249'400</b>	<b>249'400</b>	<b>142'889.99</b>	<b>142'889.99</b>
862	Fernwärme	167'621.65	167'621.65	249'400	249'400	142'889.99	142'889.99
<b>9</b>	<b>KAPITALIEN</b> Netto Ertrag	<b>1'985'811.92</b> 14'582'692.35	<b>16'568'504.27</b>	<b>1'398'500</b> 12'803'200	<b>14'201'700</b>	<b>2'071'103.89</b> 12'646'839.35	<b>14'717'943.24</b>
<b>90</b>	<b>Steuern</b> Netto Ertrag	<b>43'797.55</b> 15'074'364.46	<b>15'118'162.01</b>	<b>40'000</b> 12'727'000	<b>12'767'000</b>	<b>76'866.10</b> 13'279'285.84	<b>13'356'151.94</b>
900	Steuern	43'797.55	15'118'162.01	40'000	12'767'000	76'866.10	13'356'151.94
<b>93</b>	<b>Einnahmenanteile</b> Netto Ertrag	<b>109'437.00</b> 54'058.00	<b>163'495.00</b>	<b>109'400</b> 54'100	<b>163'500</b>	<b>145'444.00</b> 18'469.00	<b>163'913.00</b>
930	Finanzausgleich	109'437.00	163'495.00	109'400	163'500	145'444.00	163'913.00
<b>94</b>	<b>Vermögens- und Schuldenverwaltung</b> Netto Ertrag	<b>1'182'577.37</b> 104'269.89	<b>1'286'847.26</b>	<b>1'219'100</b> 52'100	<b>1'271'200</b>	<b>1'120'931.86</b> 76'946.44	<b>1'197'878.30</b>
940	Kapitalien und Darlehen	1'103'663.12	1'205'442.66	1'138'200	1'191'300	1'048'285.86	1'124'299.75
942	Haus Nr. 4	24'729.60	24'729.60	26'900	26'900	16'903.55	16'903.55
943	Hohe Zelg	53'398.90	53'000.00	54'000	53'000	55'742.45	53'000.00
945	Schlossmatte und Diverse	785.75	3'675.00				3'675.00
<b>99</b>	<b>Nicht aufgeteilte Posten</b> Netto Aufwand	<b>650'000.00</b>	650'000.00	<b>30'000</b>	30'000	<b>727'861.93</b>	727'861.93
990	Nicht aufgeteilte Posten	650'000.00		30'000		727'861.93	

Gemeinde Schmitten

## Laufende Rechnung

### Artengliederung

Konto	Laufende Rechnung Artengliederung	Rechnung 2019		Budget 2019		Rechnung 2018	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	<b>Total</b>	<b>19'510'551.67</b>	<b>21'418'953.48</b>	<b>19'317'500</b>	<b>19'333'200</b>	<b>19'355'633.52</b>	<b>19'676'489.03</b>
	Netto Ertrag	1'908'401.81		15'700		320'855.51	
<b>3</b>	<b>A U F W A N D</b>	<b>19'510'551.67</b>		<b>19'317'500</b>		<b>19'355'633.52</b>	
	Netto Aufwand		19'510'551.67		19'317'500		19'355'633.52
<b>30</b>	<b>PERSONALAUFWAND</b>	<b>2'804'685.70</b>		<b>2'648'300</b>		<b>2'573'045.70</b>	
	Netto Aufwand		2'804'685.70		2'648'300		2'573'045.70
300	Behörden und Kommissionen	90'808.10		99'300		92'046.35	
301	Verwaltungs- und Betriebspersonal	2'195'907.50		2'045'600		2'002'568.45	
302	Löhne Lehrkräfte	25'955.85		26'900		17'728.75	
303	Sozialversicherungsbeiträge	192'532.95		184'500		176'361.10	
304	Pensionskassenbeiträge	213'722.50		204'000		196'915.75	
305	Unfall-, Krankenversicherungen	53'934.30		51'900		56'597.83	
306	Dienstkleider	10'362.60		10'000		5'977.70	
309	Übrige	21'461.90		26'100		24'849.77	
<b>31</b>	<b>SACHAUFWAND</b>	<b>2'021'939.52</b>		<b>1'988'000</b>		<b>1'895'303.93</b>	
	Netto Aufwand		2'021'939.52		1'988'000		1'895'303.93
310	Büro-, Schulmaterial und Drucksachen	174'040.70		145'900		154'271.38	
311	Möbilen, Maschinen, Fahrzeuge	104'882.87		127'900		122'805.84	
312	Wasser, Energie, Heizmaterialien	300'014.25		298'000		278'924.40	
313	Verbrauchsmaterialien	86'260.12		95'000		92'956.18	
314	Unterhalt Liegenschaften und Strassen	557'448.18		530'600		508'080.55	
315	Unterhalt Ausrüstungen, Möbilen	139'500.57		121'100		114'682.09	
317	Spesenentschädigungen	157'156.93		146'800		119'726.28	
318	Dienstleistungen, Versicherungsprämien	417'895.27		415'900		364'886.81	
319	Übriger Sachaufwand	84'740.63		106'800		138'970.40	
<b>32</b>	<b>PASSIVZINSEN</b>	<b>213'152.60</b>		<b>219'200</b>		<b>220'405.75</b>	
	Netto Aufwand		213'152.60		219'200		220'405.75
322	Zinsen mittel- und langfristige Schulden	193'460.35		201'200		200'405.65	
329	Übrige Zinsen	19'692.25		18'000		20'000.10	

**Laufende Rechnung**

## Artengliederung

Konto	Laufende Rechnung Artengliederung	Rechnung 2019		Budget 2019		Rechnung 2018	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>33</b>	<b>ABSCHREIBUNGEN</b>	<b>1'854'182.30</b>		<b>1'736'000</b>		<b>1'604'872.20</b>	
	Netto Aufwand		1'854'182.30		1'736'000		1'604'872.20
330	Vorgeschriebene Abschreibungen	905'000.00		931'000		842'000.00	
332	Zusätzliche Abschreibungen	949'182.30		805'000		762'872.20	
<b>35</b>	<b>ENTSCHÄDIGUNGEN AN GEMEINWESEN</b>	<b>6'851'868.70</b>		<b>6'951'300</b>		<b>7'654'809.23</b>	
	Netto Aufwand		6'851'868.70		6'951'300		7'654'809.23
351	Kanton	4'478'196.25		4'466'300		5'156'806.20	
352	Gemeinden, Konsortien, Gemeindeverbände	2'373'672.45		2'485'000		2'498'003.03	
<b>36</b>	<b>EIGENE BEITRÄGE</b>	<b>2'432'254.48</b>		<b>2'647'500</b>		<b>2'370'527.86</b>	
	Netto Aufwand		2'432'254.48		2'647'500		2'370'527.86
362	Gemeinden und Pfarreien	116'776.69		116'500		152'543.80	
364	Gemischtwirtschaftliche Unternehmungen	460'298.19		467'400		403'673.20	
365	Private Institutionen	689'917.74		739'000		684'737.16	
366	Private Haushalte	1'165'261.86		1'324'600		1'129'573.70	
<b>38</b>	<b>EINLAGEN IN RESERVEN</b>	<b>458'782.47</b>		<b>253'800</b>		<b>415'732.46</b>	
	Netto Aufwand		458'782.47		253'800		415'732.46
380	Obligatorische Reserven	457'054.27		253'800		358'418.16	
382	Einlagen in Vorfinanzierungen	1'728.20				57'314.30	
<b>39</b>	<b>INTERNE VERRECHNUNGEN</b>	<b>2'873'685.90</b>		<b>2'873'400</b>		<b>2'620'936.39</b>	
	Netto Aufwand		2'873'685.90		2'873'400		2'620'936.39
390	Interne Verrechnungen	2'873'685.90		2'873'400		2'620'936.39	



Gemeinde Schmitten

**Laufende Rechnung**

## Artengliederung

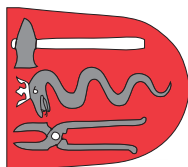
Konto	Laufende Rechnung Artengliederung	Rechnung 2019		Budget 2019		Rechnung 2018	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>4</b>	<b>ERTRAG</b>		<b>21'418'953.48</b>		<b>19'333'200</b>		<b>19'676'489.03</b>
	Netto Ertrag	21'418'953.48		19'333'200		19'676'489.03	
<b>40</b>	<b>STEUEREINNAHMEN</b>		<b>14'846'853.31</b>		<b>12'489'000</b>		<b>13'085'169.14</b>
	Netto Ertrag	14'846'853.31		12'489'000		13'085'169.14	
400	Einkommens- und Vermögenssteuern		10'635'520.06		8'860'000		8'970'793.09
401	Gewinn- und Kapitalsteuern		2'289'426.55		2'240'000		2'164'502.55
402	Liegenschaftssteuern		1'101'054.45		1'085'000		1'216'428.90
403	Vermögensgewinnsteuern		378'092.00		100'000		93'447.35
404	Handänderungs- u. Grundstückverkaufssteuer		436'775.90		200'000		606'437.30
405	Erbschafts- und Schenkungssteuer		2'165.35				29'702.95
406	Übrige		3'819.00		4'000		3'857.00
<b>42</b>	<b>VERMÖGENSERTRÄGE</b>		<b>209'370.66</b>		<b>159'000</b>		<b>184'117.20</b>
	Netto Ertrag	209'370.66		159'000		184'117.20	
420	Banken		286.51		100		140.90
421	Verzugszinsen Steuern		58'383.80		35'000		57'441.20
422	Anlagen des Finanzvermögens		48'312.00		24'000		24'312.00
423	Liegenschaftserträge des Finanzvermögens		56'675.00		53'000		56'675.00
427	Liegenschaftserträge des Verwaltungsvermögens		45'713.35		46'900		45'548.10
<b>43</b>	<b>ENTGELTE</b>		<b>2'221'189.21</b>		<b>2'106'000</b>		<b>2'259'759.80</b>
	Netto Ertrag	2'221'189.21		2'106'000		2'259'759.80	
430	Ersatzabgaben		120'252.10		125'000		110'327.25
431	Gebühren für Amtshandlungen		9'698.00		10'500		8'853.00
434	Benützungsgebühren		1'493'676.59		1'383'000		1'433'360.13
435	Verkäufe		97'903.85		102'000		103'123.85
436	Rückerstattungen		476'861.53		470'000		528'450.00
439	Übrige Entgelte		22'797.14		15'500		75'645.57
<b>44</b>	<b>ANTEILE UND BEITRÄGE OHNE ZWECKBINDUNG</b>		<b>271'308.70</b>		<b>278'000</b>		<b>270'982.80</b>
	Netto Ertrag	271'308.70		278'000		270'982.80	
441	Anteile an Kantoneinnahmen		271'308.70		278'000		270'982.80
<b>45</b>	<b>RÜCKERSTATTUNGEN</b>		<b>20'399.60</b>		<b>23'200</b>		<b>21'399.70</b>
	Netto Ertrag	20'399.60		23'200		21'399.70	
451	Kanton		3'224.50		3'000		3'254.60
452	Gemeinden		17'175.10		20'200		18'145.10
<b>46</b>	<b>ERHALTENE SUBVENTIONEN</b>		<b>521'767.90</b>		<b>527'000</b>		<b>471'251.80</b>
	Netto Ertrag	521'767.90		527'000		471'251.80	
460	Bund		2'520.10		1'000		2'730.30
461	Kanton		355'752.80		362'500		304'608.50
462	Gemeinden		163'495.00		163'500		163'913.00
<b>48</b>	<b>ENTNAHMEN AUS RESERVEN</b>		<b>454'378.20</b>		<b>877'600</b>		<b>762'872.20</b>
	Netto Ertrag	454'378.20		877'600		762'872.20	
480	Obligatorische Reserven		454'378.20		877'600		762'872.20
<b>49</b>	<b>INTERNE VERRECHNUNGEN</b>		<b>2'873'685.90</b>		<b>2'873'400</b>		<b>2'620'936.39</b>
	Netto Ertrag	2'873'685.90		2'873'400		2'620'936.39	
490	Interne Verrechnungen		2'873'685.90		2'873'400		2'620'936.39



## **Zur Genehmigung**

# **Investitionsrechnung 2019**

- **Auflistung bewilligte Projekte (nach Datum)**
- **Funktionale Gliederung (nach Ressorts)**



## Gemeinde Schmitten

Ressort / Projekt	Gesamt-kredit	GV/DV bewilligt		Investitionen			
		Datum	Betrag	Vorjahre	Akt. Jahr	beansprucht	noch offen
<b>0 Allgemeine Verwaltung</b>							
<b>2 Bildung</b>							
OS Wünnwil		Mai 18	37	0	<b>36</b>	36	1
OS Wünnwil		Nov 18	27	0		0	27
OS Plaffeien	2'949	Nov 05/Apr 08/Dez 09	2'949	3'265		3'265	-316
Schulhaus GELB	450	Dez 14	450	295		295	155
Schulanlagen		Nov 19	150		<b>1</b>	<b>1</b>	149
Schulhaus GELB		Apr 18	85	86		<b>1</b>	87
Schulhaus BLAU / Haus Nr. 4		Nov 19	85		<b>14</b>	14	71
Gebäude- und Raumbedarfsanalyse		Nov 19	80			0	80
<b>3 Kultur und Freizeit</b>							
Kreuz Schmitten; Saal im öffentlichen Interesse	650	Mai 19	650			0	650
Kreuz Schmitten; Saal im öffentlichen Interesse	-650	Mai 19	-650			0	-650
Regio Badi Sense	90	Mai 17	90	28	<b>55</b>	83	7
<b>4 Gesundheit</b>							
Pflegeheim Maggenberg		Okt 17	36	36		36	0
<b>6/7 Verkehr, Umwelt und Raumordnung</b>							
<b>Gesamtprojekte:</b>							
<b>Kreisel Oberstockerli</b>	320						
Einführung Trennsystem im Bereich Kreisel		Dez 17	320	288	<b>1</b>	289	
<b>Bushaltestelle Oberstockerli bis Clientis Sparkasse Sense</b>	45						
Planung		Dez 11	45	28		28	17
<b>Kreuzung Berg bis Abzweigung Fussweg Reservoir Dählhubel</b>	1'610						
Planung		Dez 15	70	71		71	
Sanierung Strasse		Dez 16	640	565	<b>1</b>	566	
Ersatz Wasserleitung		Dez 16	360	243	<b>2</b>	245	
Ersatz Kanalisation		Dez 16	540	462	<b>2</b>	464	
<b>Ochsenriedstrasse</b>	39						
Planung		Apr 12	39	16	<b>19</b>	35	4

Ressort / Projekt	Gesamt- kredit	GV/DV bewilligt		Investitionen		
		Datum	Betrag	Vorjahre	Akt. Jahr	beanspruch. noch offen
<b>Bahnhofstrasse; Dorfzentrum bis SSB</b>	<b>1'580</b>					
Planung		Nov 18	50	0	26	24
Sanierung Strasse		Nov 19	320			0 320
Einführung Trennsystem		Nov 19	740			0 740
Ersatz Trinkwasserleitung		Nov 19	470			0 470
<b>Hagnet</b>	<b>181</b>					
Entwässerungskonzept		Dez 15	45	221		221 -176
Leitung 1a		Dez 15		0		0 36
Leitung 2a		Dez 15	50	173		173 -123
Leitung 2b		Dez 15	50	6		6 44
Leitung 3.1						
<b>Strassensanierungen (laut PMS Planung)</b>	<b>1'300</b>					
1. Etappe		Dez 16	300	301		301
2. Etappe		Dez 16	200	101		101 99
3. Etappe		Dez 16	200	0		0 200
4. Etappe		Dez 16	300	0		0 300
5. Etappe		Dez 16	300	0		0 300
<b>Entwässerungskonzept Schmittlen Nord; Bahnhofstrasse 1. Etappe</b>	<b>435</b>					
Planung		Nov 18	45	0	34	34 11
Trinkwasserleitung		Mai 19	150		82	82 68
Meteorwasserkanalisation		Mai 19	240		121	121 119
<b>Entwässerungskonzept Schmittlen NORD Industrie</b>	<b>450</b>					
Einführung Trennsystem		Nov 19	370			0 370
Ersatz Trinkwasserleitung		Nov 19	80			0 80
<b>Ochsenriedstrasse-Bethlehem-Berg</b>	<b>450</b>					
Sanierung Strasse		Mai 19	400		26	26 374
Meteorwasserkanalisation		Mai 19	50			0 50
<b>6 Verkehr</b>						
Einführung Tempo 30 in den Quartieren		Apr 07/Jul 09	160	200		200 -40
Ried: Kostenbeteiligung am Strassenprojekt TBA		Nov 19	250			0 250
Strassenbeleuchtung		Nov 18	80	0	81	81
<b>7 Umwelt und Raumordnung</b>						
<b>Wasser</b>						
Reservoir Dählhubel		Dez 15	260	28		28 232
Reservoir Dählhubel		Nov 19	80			0 80
Hagnet Nord		Mai 19	150		117	117 33
Anschluss- und Grundgebühren Wasser			-345		-61	-61
ZV Sodbach		Mai 17	235	235		235 0

Ressort / Projekt	Gesamt- kredit	GV/DV bewilligt		Investitionen			
		Datum	Betrag	Vorjahre	Akt. Jahr	beansprucht	noch offen
<b>Abwasser</b>							
Bethlehem		Dez 17	360	44	185	229	131
Ried		Mai 19	370		15	15	355
Ochsenried		Nov 18	130	0	2	2	128
Anschluss- und Grundgebühren ARA			-565		-117	-117	
<b>Gewässerverbauungen</b>							
Untere Taverna	297	Dez 07	297	71		71	226
<b>Raumplanung</b>							
Ortsplanung		Nov 12	35	54	0	54	-19
<b>8 Volkswirtschaft</b>							
Heizzentrale		Dez 16	850	871	8	879	
Wärmeverbund	230	Mai 19	230		32	32	198
<b>9 Finanzen und Steuern</b>							
<b>Total Investitionen netto</b>				7'688	683	8'371	5'075

Gemeinde Schmitten

## Investitionsrechnung

### Funktionale Gliederung

Konto	Investitionsrechnung Funktionale Gliederung IR	Rechnung 2019		Budget 2019		Rechnung 2018	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
	<b>Total</b>	<b>909'509.20</b>	<b>226'214.80</b>	<b>2'134'000</b>	<b>1'060'000</b>	<b>1'258'110.26</b>	<b>118'629.70</b>
	Netto Aufwand		683'294.40		1'074'000		1'139'480.56
<b>2</b>	<b>BILDUNG</b>	<b>52'064.90</b>		<b>164'000</b>		<b>103'324.40</b>	
	Netto Aufwand		52'064.90		164'000		103'324.40
<b>21</b>	<b>Obligatorischer Schulzyklus</b>	<b>36'385.90</b>		<b>37'000</b>			
	Netto Aufwand		36'385.90		37'000		
<b>211</b>	<b>Orientierungsschule</b>	<b>36'385.90</b>		<b>37'000</b>			
	Netto Aufwand		36'385.90		37'000		
211.522.03	OS Wünnewil; Ersatzbeschaffung Smartboards	36'385.90		37'000			
<b>29</b>	<b>Schulanlagen</b>	<b>15'679.00</b>		<b>127'000</b>		<b>103'324.40</b>	
	Netto Aufwand		15'679.00		127'000		103'324.40
<b>294</b>	<b>Schulbauten</b>	<b>15'679.00</b>		<b>127'000</b>		<b>103'324.40</b>	
	Netto Aufwand		15'679.00		127'000		103'324.40
294.503.09	Schulhaus GELB; Diverse Sanierungsarbeiten			100'000		8'114.10	
294.503.12	Schulhaus GELB; Revision Monoblock	1'043.00				86'130.25	
294.503.13	Schulhaus BLAU / Haus Nr. 4; Anpassungsarbeiten TAS	13'846.00					
294.506.03	Schulanlagen; Wireless					9'080.05	
294.506.04	Schulanlagen; Erneuerung IT Anlage	790.00					
294.522.04	OS Wünnewil; Sanierung Sporthalle			27'000			
<b>3</b>	<b>KULTUR UND FREIZEIT</b>	<b>55'362.45</b>		<b>110'000</b>		<b>27'681.25</b>	
	Netto Aufwand		55'362.45		110'000		27'681.25
<b>34</b>	<b>Sport</b>	<b>55'362.45</b>		<b>110'000</b>		<b>27'681.25</b>	
	Netto Aufwand		55'362.45		110'000		27'681.25
<b>340</b>	<b>Sporthallen</b>			<b>110'000</b>		<b>27'681.25</b>	
	Netto Aufwand				110'000		27'681.25
340.509.02	Sportanlagen Gwatt; Planung			50'000			
340.522.04	Regio Badi Sense; Sanierung			60'000		27'681.25	
<b>341</b>	<b>Sportanlagen, aussen</b>	<b>55'362.45</b>					
	Netto Aufwand		55'362.45				
341.522.01	Regio Badi Sense; Sanierung	55'362.45					
<b>4</b>	<b>GESUNDHEIT</b>					<b>50'956.45</b>	
	Netto Aufwand						50'956.45
<b>41</b>	<b>Heime</b>					<b>50'956.45</b>	
	Netto Aufwand						50'956.45
<b>410</b>	<b>Pflegeheime</b>					<b>50'956.45</b>	
	Netto Aufwand						50'956.45
410.522.02	Pflegeheim Maggenberg; Schuldübernahme (Neubau Demenz, Umbau, GOPS)					15'415.95	
410.522.03	Pflegeheim Maggenberg; Investition Wäscherei					35'540.50	



**Investitionsrechnung**

## Funktionale Gliederung

Konto	Investitionsrechnung Funktionale Gliederung IR	Rechnung 2019		Budget 2019		Rechnung 2018	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
<b>6</b>	<b>VERKEHR</b>	<b>108'249.50</b>		<b>975'000</b>	<b>150'000</b>	<b>179'386.41</b>	
	Netto Aufwand		108'249.50		825'000		179'386.41
<b>62</b>	<b>Gemeindestrassen</b>	<b>108'249.50</b>		<b>975'000</b>	<b>150'000</b>	<b>179'386.41</b>	
	Netto Aufwand		108'249.50		825'000		179'386.41
<b>620</b>	<b>Gemeindestrassen, Trottoirs und Plätze</b>	<b>108'249.50</b>		<b>975'000</b>	<b>150'000</b>	<b>179'386.41</b>	
	Netto Aufwand		108'249.50		825'000		179'386.41
620.501.24	Kreuzung Berg bis Abzweigung Fussweg Reservoir Dählihubel; Sanierung Strasse	690.55				78'602.41	
620.501.25	Strassensanierungen (laut PMS Planung); 2. Etappe			100'000		100'784.00	
620.501.26	Strassensanierungen (laut PMS Planung); 3. Etappe			200'000			
620.501.27	Entwässerungskonzept Schmitten NORD (Bahnhofstrasse 1. Teil); Strasse / Bushaltestelle			100'000			
620.501.28	Ochsenriedstrasse-Bethlehem-Berg; Sanierung Strasse	26'417.80		400'000			
620.503.04	Strassenbeleuchtung; Ersatz Lampen	81'141.15		80'000			
620.509.08	Dorfzentrum bis SSB; Planung			50'000			
620.509.09	Entwässerungskonzept Schmitten NORD (Bahnhofstrasse 1. Teil); Planung			45'000			
620.661.02	Ochsenriedstrasse-Bethlehem-Berg; Subventionen Kanton/Bund				150'000		
<b>7</b>	<b>UMWELT UND RAUMORDNUNG</b>	<b>654'283.80</b>	<b>226'214.80</b>	<b>805'000</b>	<b>910'000</b>	<b>803'422.10</b>	<b>118'629.70</b>
	Netto Aufwand		428'069.00				684'792.40
	Netto Ertrag			105'000			
<b>70</b>	<b>Wasser</b>	<b>219'378.70</b>	<b>79'151.25</b>	<b>230'000</b>	<b>345'000</b>	<b>249'598.65</b>	<b>30'066.95</b>
	Netto Aufwand		140'227.45				219'531.70
	Netto Ertrag			115'000			
<b>700</b>	<b>Wasserversorgung</b>	<b>219'378.70</b>	<b>79'151.25</b>	<b>230'000</b>	<b>345'000</b>	<b>249'598.65</b>	<b>30'066.95</b>
	Netto Aufwand		140'227.45				219'531.70
	Netto Ertrag			115'000			
700.501.11	Reservoir Dählihubel; Sanierung Wasserreservoir			230'000			
700.501.20	Kreuzung Berg bis Abzweigung Fussweg Reservoir Dählihubel; Ersatz Wasserleitung	2'139.85				8'877.40	
700.501.21	ZV Sodbach; Sanierung Leitungen					240'721.25	
700.501.22	Hagnet Nord; Neubau Trinkwasserleitung	128'600.60					
700.501.26	Entwässerungskonzept Schmitten Nord; Bahnhofstrasse 1. Etappe; Trinkwasserleitung	88'638.25					
700.610.01	Anschlussgebühren Wasser		60'735.00		345'000		23'561.00
700.633.01	Rückerstattung Vorsteuern		18'416.25				6'505.95

Gemeinde Schmitten

**Investitionsrechnung**

Funktionale Gliederung

Konto	Investitionsrechnung Funktionale Gliederung IR	Rechnung 2019		Budget 2019		Rechnung 2018	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
<b>71</b>	<b>Abwasser</b>	<b>434'566.00</b>	<b>147'063.55</b>	<b>575'000</b>	<b>565'000</b>	<b>545'521.90</b>	<b>54'462.45</b>
	Netto Aufwand		287'502.45		10'000		491'059.45
<b>710</b>	<b>Abwasserbeseitigung</b>	<b>434'566.00</b>	<b>147'063.55</b>	<b>575'000</b>	<b>565'000</b>	<b>545'521.90</b>	<b>54'462.45</b>
	Netto Aufwand		287'502.45		10'000		491'059.45
710.501.17	Kreuzung Berg bis Abzweigung Fussweg Reservoir Dählihubel; Ersatz Kanalisation	2'139.90				10'458.80	
710.501.18	Kreisel Oberstockerli; Einführung Trennsystem im Bereich Kreisel	1'827.95				309'460.20	
710.501.19	Bethlehem; Erschliessung ARA	198'382.90				47'138.65	
710.501.21	Hagnet; Entwässerungskonzept Leitung 3.1					5'530.00	
710.501.22	Hagnet; Entwässerungskonzept Leitung 2b					172'934.25	
710.501.23	Ochsenriedstrasse; Rückhaltebecken	2'129.80		130'000			
710.501.24	Entwässerungskonzept Schmitten Nord; Bahnhofstrasse 1. Etappe; Meteowasserkanalisation	130'241.55		165'000			
710.501.25	Ochsenriedstrasse-Bethlehem-Be rg; Meteowasserkanalisation			50'000			
710.501.26	Ried; Neubau Meteowasserleitung	15'248.15		230'000			
710.509.02	Ochsenriedstrasse; Planung	20'463.00					
710.509.04	Bahnhofstrasse; Dorfzentrum bis SSB; Planung	27'373.40					
710.509.05	Entwässerungskonzept Schmitten Nord; Bahnhofstrasse 1. Etappe; Planung	36'759.35					
710.610.01	Anschlussgebühren ARA		117'517.00		565'000		28'720.05
710.633.02	Rückerstattung Vorsteuern		29'546.55				25'742.40
<b>72</b>	<b>Abfallbeseitigung</b>					<b>350.00</b>	<b>34'100.30</b>
	Netto Ertrag					33'750.30	
<b>720</b>	<b>Abfallbeseitigung</b>					<b>350.00</b>	<b>34'100.30</b>
	Netto Ertrag					33'750.30	
720.509.03	Neuhof; Technische					350.00	
720.633.01	Untersuchung Altlasten 1. Etappe						-2'625.70
720.661.01	Rückerstattung Vorsteuern Subventionen						36'726.00
<b>75</b>	<b>Gewässerverbauungen</b>					<b>-9'873.00</b>	
	Netto Ertrag					9'873.00	
<b>750</b>	<b>Gewässerverbauungen</b>					<b>-9'873.00</b>	
	Netto Ertrag					9'873.00	
750.522.02	Untere Taverna; Beteiligung Sanierung					-9'873.00	
<b>79</b>	<b>Raumplanung</b>	<b>339.10</b>				<b>17'824.55</b>	
	Netto Aufwand		339.10				17'824.55
<b>790</b>	<b>Raumordnung</b>	<b>339.10</b>				<b>17'824.55</b>	
	Netto Aufwand		339.10				17'824.55
790.509.01	Ortsplanung; Teilrevision	339.10				17'824.55	

Gemeinde Schmitten

## Investitionsrechnung

### Funktionale Gliederung

Konto	Investitionsrechnung Funktionale Gliederung IR	Rechnung 2019		Budget 2019		Rechnung 2018	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
<b>8</b>	<b>VOLKSWIRTSCHAFT</b>	<b>39'548.55</b>		<b>80'000</b>		<b>93'339.65</b>	
	Netto Aufwand		39'548.55		80'000		93'339.65
<b>86</b>	<b>Energie</b>	<b>39'548.55</b>		<b>80'000</b>		<b>93'339.65</b>	
	Netto Aufwand		39'548.55		80'000		93'339.65
<b>862</b>	<b>Fernwärme</b>	<b>39'548.55</b>		<b>80'000</b>		<b>93'339.65</b>	
	Netto Aufwand		39'548.55		80'000		93'339.65
862.506.07	Heizzentrale; Ersatz Heizkessel, Einbau Partikelfilter	7'943.40				93'339.65	
862.506.08	Wärmeverbund; Umrüstung Hausanschlüsse mit Wärmetauscher	31'605.15		80'000			

<b>Zur Genehmigung</b>
------------------------

# **Bestandesrechnung 2019**

**(und Eventualverpflichtungen)**

**Bestandesrechnung**

## Bestandesgliederung

Konto	Bestandesrechnung Bestandesgliederung	Bestand per 01.01.2019	Veränderungen		Bestand per 31.12.2019
			Zuwachs	Abgang	
<b>1</b>	<b>A K T I V E N</b>	<b>28'100'687.14</b>	<b>89'568'329.92</b>	<b>87'226'700.41</b>	<b>30'442'316.65</b>
<b>10</b>	<b>FINANZVERMÖGEN</b>	<b>5'963'727.03</b>	<b>88'480'568.72</b>	<b>84'968'051.31</b>	<b>9'476'244.44</b>
<b>100</b>	<b>Flüssige Mittel</b>	<b>1'306'575.88</b>	<b>51'092'895.11</b>	<b>48'353'246.52</b>	<b>4'046'224.47</b>
<b>1000</b>	<b>Kasse</b>	<b>2'017.00</b>	<b>190'342.60</b>	<b>185'772.05</b>	<b>6'587.55</b>
1000.01	Kasse	2'017.00	190'342.60	185'772.05	6'587.55
<b>1001</b>	<b>Post</b>	<b>1'084'441.30</b>	<b>19'086'398.44</b>	<b>18'412'145.01</b>	<b>1'758'694.73</b>
1001.01	PostFinance	1'084'441.30	19'086'398.44	18'412'145.01	1'758'694.73
<b>1002</b>	<b>Bank</b>	<b>220'117.58</b>	<b>31'816'154.07</b>	<b>29'755'329.46</b>	<b>2'280'942.19</b>
1002.01	Raiffeisenbank, KK	103'931.77	3'490'933.37	2'417'542.53	1'177'322.61
1002.03	Durchgangskonto	0.00	18'007'395.80	18'007'395.80	0.00
1002.04	Verrechnungskonto Kreditkarten	420.00	76'125.00	76'099.00	446.00
1002.05	Raiffeisenbank, Sozialdienst	26'781.35	847'241.65	828'235.67	45'787.33
1002.06	Clientis SKS, KK	24'481.20	3'048'007.95	3'042'539.50	29'949.65
1002.07	Clientis SKS, "Konto Plus"	2'326.15	1'000'148.30		1'002'474.45
1002.98	Verschiedene Betriebsvorschüsse	29'824.39		4'862.24	24'962.15
1002.99	Staat Freiburg, KK	32'352.72	5'346'302.00	5'378'654.72	0.00
<b>101</b>	<b>Guthaben</b>	<b>2'611'229.84</b>	<b>20'638'415.64</b>	<b>19'853'892.63</b>	<b>3'395'752.85</b>
<b>1010</b>	<b>Staatskontokorrent</b>		<b>753'839.97</b>		<b>753'839.97</b>
1010.01	Staat Freiburg, KK	0.00	753'839.97		753'839.97
<b>1012</b>	<b>Steuern</b>	<b>2'233'813.79</b>	<b>17'129'919.94</b>	<b>17'193'791.20</b>	<b>2'169'942.53</b>
1012.01	Steuern des Rechnungsjahres	1'208'669.45	13'704'062.35	13'673'118.10	1'239'613.70
1012.02	Steuern der Vorjahre	1'025'144.34	3'425'857.59	3'520'673.10	930'328.83
<b>1015</b>	<b>Andere Debitoren</b>	<b>361'573.40</b>	<b>2'626'413.13</b>	<b>2'526'505.13</b>	<b>461'481.40</b>
1015.01	Wasser, ARA, Kehrrecht	87'605.35	1'204'617.60	1'088'731.70	203'491.25
1015.02	Schulzahnpflege	2'004.10	10'343.15	8'292.40	4'054.85
1015.03	Verschiedene Guthaben	22'601.05	574'139.15	577'770.55	18'969.65
1015.04	Baubewilligungen	249'339.60	227'495.30	241'887.65	234'947.25
1015.06	Verrechnungssteuer-Guthaben	23.30	18.40	23.30	18.40
1015.10	Familienzulagen	0.00	13'795.00	13'795.00	0.00
1015.20	Lohnverrechnungskonto	0.00	3'150.00	3'150.00	0.00
1015.22	Durchlaufkonto Umbuchungen	0.00	592'854.53	592'854.53	0.00
<b>1016</b>	<b>Diverses</b>	<b>15'842.65</b>	<b>128'242.60</b>	<b>133'596.30</b>	<b>10'488.95</b>
1016.10	MwSt Vorsteuer Wasser	1'735.85	48'500.15	39'747.05	10'488.95
1016.11	MwSt Vorsteuer Abwasser	13'990.75	49'013.75	63'004.50	0.00
1016.12	MwSt Vorsteuer Abfall	116.05	21'463.85	21'579.90	0.00
1016.13	MwSt Vorsteuer öff. Verkehr	0.00	9'264.85	9'264.85	0.00
<b>102</b>	<b>Anlagen</b>	<b>1'928'103.15</b>		<b>756.00</b>	<b>1'927'347.15</b>
<b>1021</b>	<b>Wertpapiere</b>	<b>60'008.00</b>			<b>60'008.00</b>
1021.01	Aktien	6.00			6.00
1021.02	Anteilscheine	2.00			2.00
1021.03	Dotationskapital Clientis SKS	60'000.00			60'000.00

Gemeinde Schmitten

**Bestandesrechnung**

## Bestandesgliederung

Konto	Bestandesrechnung Bestandesgliederung	Bestand per 01.01.2019	Veränderungen		Bestand per 31.12.2019
			Zuwachs	Abgang	
<b>1022</b>	<b>Darlehen</b>	<b>20'289.00</b>		<b>756.00</b>	<b>19'533.00</b>
1022.03	Darlehen an Region Sense	5'289.00		756.00	4'533.00
1022.06	Betriebsvorschuss an Verein TAS	15'000.00			15'000.00
<b>1023</b>	<b>Liegenschaften des Finanzvermögens</b>	<b>1'847'806.15</b>			<b>1'847'806.15</b>
1023.01	Haus Nr. 4	319'000.00			319'000.00
1023.02	Heimwesen Hohe Zelg	1'528'805.15			1'528'805.15
1023.05	Uebrige Grundstücke	1.00			1.00
<b>103</b>	<b>Transitorische Aktiven</b>	<b>117'818.16</b>	<b>16'749'257.97</b>	<b>16'760'156.16</b>	<b>106'919.97</b>
<b>1039</b>	<b>Übrige</b>	<b>117'818.16</b>	<b>16'749'257.97</b>	<b>16'760'156.16</b>	<b>106'919.97</b>
1039.01	Transitorische Aktiven	117'818.16	106'919.97	117'818.16	106'919.97
1039.02	Steuer-Anzahlungen	0.00	16'642'338.00	16'642'338.00	0.00
<b>14</b>	<b>VERWALTUNGSVERMÖGEN</b>	<b>22'136'960.11</b>	<b>1'087'761.20</b>	<b>2'258'649.10</b>	<b>20'966'072.21</b>
<b>140</b>	<b>Sachgüter</b>	<b>14'574'181.56</b>	<b>996'012.85</b>	<b>1'532'649.10</b>	<b>14'037'545.31</b>
<b>1400</b>	<b>Grundstücke</b>	<b>1.00</b>			<b>1.00</b>
1400.01	Grundstücke für öffentliche Zwecke	1.00			1.00
<b>1401</b>	<b>Tiefbauten</b>	<b>4'126'515.06</b>	<b>940'446.20</b>	<b>978'649.10</b>	<b>4'088'312.16</b>
1401.01	Wasserversorgung	1.00	280'113.70	280'113.70	1.00
1401.02	ARA Kanalnetz	1.00	552'083.00	473'535.40	78'548.60
1401.03	ARA Sensetal	1.00			1.00
1401.06	Strassen und Trottoirs	4'126'511.06	108'249.50	225'000.00	4'009'760.56
1401.07	Bahnüberführung	1.00			1.00
<b>1403</b>	<b>Hochbauten</b>	<b>10'245'304.70</b>	<b>54'437.55</b>	<b>510'000.00</b>	<b>9'789'742.25</b>
1403.01	Gemeindehaus	698'983.80			698'983.80
1403.02	Feuerwehrbauten	125'000.00			125'000.00
1403.03	Zivilschutzbauten	67'000.00			67'000.00
1403.05	Schulhaus BLAU	45'000.00	13'846.00		58'846.00
1403.06	Schulhaus ROT	298'000.00			298'000.00
1403.07	Schulhaus ORANGE	440'530.55		166'000.00	274'530.55
1403.08	Schulhaus PINK	1.00			1.00
1403.09	Heizzentrale	1'209'491.05	39'548.55	37'000.00	1'212'039.60
1403.10	Schulhaus GELB	6'049'316.65	1'043.00	267'000.00	5'783'359.65
1403.12	Werkhof	680'000.00		29'000.00	651'000.00
1403.15	Sporthalle	1.00			1.00
1403.16	Sportanlagen	204'370.55			204'370.55
1403.17	Schulhaus BRAUN	159'000.00			159'000.00
1403.18	Friedhof, Aufbahrungsraum	62'610.10		11'000.00	51'610.10
1403.19	Abfall-Sammelstelle	206'000.00			206'000.00
<b>1405</b>	<b>Waldungen</b>	<b>1.00</b>			<b>1.00</b>
1405.01	Waldungen	1.00			1.00
<b>1406</b>	<b>Mobiliar, Fahrzeuge, Maschinen</b>	<b>145'803.00</b>	<b>790.00</b>	<b>42'000.00</b>	<b>104'593.00</b>
1406.01	Fahrzeuge Feuerwehr	1.00			1.00
1406.02	Fahrzeuge Werkhof	124'800.00		34'000.00	90'800.00
1406.03	EDV-Anlage RZGD	1.00			1.00
1406.04	Informatik Schulen	0.00	790.00		790.00
1406.06	Geräte/Maschinen/Mobiliar	1.00			1.00
1406.07	Geräte/Maschinen/Mobiliar Werkhof	21'000.00		8'000.00	13'000.00

Gemeinde Schmitten

**Bestandesrechnung**

## Bestandesgliederung

Konto	Bestandesrechnung Bestandesgliederung	Bestand per 01.01.2019	Veränderungen		Bestand per 31.12.2019
			Zuwachs	Abgang	
<b>1409</b>	<b>Uebrige</b>	<b>56'556.80</b>	<b>339.10</b>	<b>2'000.00</b>	<b>54'895.90</b>
1409.01	Ortsplanung	55'127.65	339.10	2'000.00	53'466.75
1409.02	Geografisches Informationssystem (GIS)	1.00			1.00
1409.03	Technische Untersuchung Altlasten	1'428.15			1'428.15
<b>150</b>	<b>Beteiligungen</b>	<b>7'562'778.55</b>	<b>91'748.35</b>	<b>726'000.00</b>	<b>6'928'526.90</b>
<b>1502</b>	<b>Beteiligungen Gemeindeverbände</b>	<b>7'562'778.55</b>	<b>91'748.35</b>	<b>726'000.00</b>	<b>6'928'526.90</b>
1502.02	Beteiligungen Pflegeheim, Tfers	1'451'808.25			1'451'808.25
1502.03	OS Sense	5'738'253.00	36'385.90	726'000.00	5'048'638.90
1502.05	Regionales Schwimmbad Laupen	127'529.70	55'362.45		182'892.15
1502.09	Sanierung Untere Taverna	71'187.60			71'187.60
1502.10	Skilift Kaisereggbahnen AG	174'000.00			174'000.00

Gemeinde Schmitten

**Bestandesrechnung**

## Bestandesgliederung

Konto	Bestandesrechnung	Bestand per 01.01.2019	Veränderungen		Bestand per 31.12.2019
	Bestandesgliederung		Zuwachs	Abgang	
<b>2</b>	<b>P A S S I V E N</b>	<b>28'100'687.14</b>	<b>19'052'415.18</b>	<b>16'710'785.67</b>	<b>30'442'316.65</b>
<b>20</b>	<b>FREMDKAPITAL</b>	<b>21'391'113.29</b>	<b>13'420'495.40</b>	<b>12'991'671.97</b>	<b>21'819'936.72</b>
<b>200</b>	<b>Laufende Verpflichtungen</b>	<b>905'756.67</b>	<b>10'352'173.05</b>	<b>10'126'001.75</b>	<b>1'131'927.97</b>
<b>2000</b>	<b>Kreditoren</b>	<b>905'756.67</b>	<b>10'352'173.05</b>	<b>10'126'001.75</b>	<b>1'131'927.97</b>
2000.01	Kreditoren	347'797.57	8'439'119.10	8'235'223.20	551'693.47
2000.05	Kreditoren AHV/ALV/FAK	0.00	323'568.40	323'568.40	0.00
2000.06	Kreditor BVG	0.00	359'606.35	359'606.35	0.00
2000.07	Kreditor UVG	0.00	52'090.70	52'090.70	0.00
2000.09	Kreditor KTG-Versicherung	0.00	15'143.35	15'143.35	0.00
2000.10	MwSt Umsatzsteuer Wasser	0.00	21'769.90	21'769.90	0.00
2000.11	MwSt Umsatzsteuer Abwasser	0.00	46'391.25	46'391.25	0.00
2000.12	MwSt Umsatzsteuer Abfall	0.00	31'233.45	31'233.45	0.00
2000.13	MwSt Umsatzsteuer öff. Verkehr	0.00	8'675.50	8'675.50	0.00
2000.15	Röm. Kath. Pfarrei, Steuern	396'335.95	805'354.55	790'022.85	411'667.65
2000.16	Evangel.-Ref. Kirchgemeinde, Steuern	161'589.85	235'904.35	229'000.65	168'493.55
2000.17	Kreditor Betreibungsamt	33.30	13'316.15	13'276.15	73.30
<b>201</b>	<b>Kurzfristige Schulden</b>	<b>53'474.39</b>	<b>1'502'435.00</b>	<b>1'506'397.24</b>	<b>49'512.15</b>
<b>2010</b>	<b>Banken</b>	<b>23'650.00</b>	<b>1'502'435.00</b>	<b>1'501'535.00</b>	<b>24'550.00</b>
2010.07	Kurzfristige Darlehen	0.00	1'500'000.00	1'500'000.00	0.00
2010.09	Schlüsseldepot	23'650.00	2'435.00	1'535.00	24'550.00
<b>2011</b>	<b>Gemeinwesen</b>	<b>29'824.39</b>		<b>4'862.24</b>	<b>24'962.15</b>
2011.02	Verschiedene Betriebsvorschüsse	29'824.39		4'862.24	24'962.15
<b>202</b>	<b>Mittel- und langfristige Schulden</b>	<b>18'274'148.80</b>		<b>5'699.55</b>	<b>18'268'449.25</b>
<b>2021</b>	<b>Darlehen</b>	<b>18'274'148.80</b>		<b>5'699.55</b>	<b>18'268'449.25</b>
2021.18	Raiffeisenbank 12-20, 1.75%	1'000'000.00			1'000'000.00
2021.19	Clientis SKS 12-20, 1.5%	1'500'000.00			1'500'000.00
2021.20	Raiffeisen 13-21, 1.9%	1'500'000.00			1'500'000.00
2021.21	Raiffeisen 18-28, 1.1%	1'500'000.00			1'500'000.00
2021.22	PostFinance 14-22, 1.76%	2'000'000.00			2'000'000.00
2021.23	Clientis SKS 19-29, 1.13%	1'700'000.00			1'700'000.00
2021.24	Raiffeisen 17-27, 1.0%	1'500'000.00			1'500'000.00
2021.29	Anteil IHG-Darlehen OS Wünnewil	74'148.80		5'699.55	68'449.25
2021.31	PostFinance 15-25, 0.56%	2'000'000.00			2'000'000.00
2021.32	Suva 15-23, 0.63%	2'000'000.00			2'000'000.00
2021.33	PostFinance 16-26, 0.46%	1'500'000.00			1'500'000.00
2021.34	Suva 16-24, 0.38%	2'000'000.00			2'000'000.00
<b>204</b>	<b>Rückstellungen</b>	<b>1'001'000.00</b>	<b>214'380.95</b>	<b>194'000.00</b>	<b>1'021'380.95</b>
<b>2040</b>	<b>Laufende Rechnung</b>	<b>1'001'000.00</b>	<b>214'380.95</b>	<b>194'000.00</b>	<b>1'021'380.95</b>
2040.01	Delkredere	133'000.00		26'000.00	107'000.00
2040.03	Rückstellung Pensionskasse Staatspersonal	700'000.00			700'000.00
2040.04	Rückstellung Ferien/Gleitzeit	0.00	81'380.95		81'380.95
2040.05	Rückstellung 100 Jahre Schmitten	0.00	50'000.00		50'000.00
2040.09	Beschlossene Arbeiten	168'000.00	83'000.00	168'000.00	83'000.00



**Bestandesrechnung**

## Bestandesgliederung

Konto	Bestandesrechnung Bestandesgliederung	Bestand per 01.01.2019	Veränderungen		Bestand per 31.12.2019
			Zuwachs	Abgang	
<b>205</b>	<b>Transitorische Passiven</b>	<b>1'156'733.43</b>	<b>1'351'506.40</b>	<b>1'159'573.43</b>	<b>1'348'666.40</b>
<b>2059</b>	<b>Diverse</b>	<b>1'156'733.43</b>	<b>1'351'506.40</b>	<b>1'159'573.43</b>	<b>1'348'666.40</b>
2059.01	Transitorische Passiven	301'228.33	284'295.45	301'228.33	284'295.45
2059.02	Steueranzahlungen	855'505.10	1'064'370.95	855'505.10	1'064'370.95
2059.03	Gebührenanzahlungen	0.00	2'840.00	2'840.00	0.00
<b>28</b>	<b>RESERVEN</b>	<b>5'494'518.42</b>	<b>3'723'517.97</b>	<b>3'719'113.70</b>	<b>5'498'922.69</b>
<b>280</b>	<b>Obligatorische</b>	<b>3'210'379.62</b>	<b>3'721'789.77</b>	<b>3'719'113.70</b>	<b>3'213'055.69</b>
<b>2800</b>	<b>Obligatorische Reserven</b>	<b>3'210'379.62</b>	<b>3'721'789.77</b>	<b>3'719'113.70</b>	<b>3'213'055.69</b>
2800.03	Reserve Wasserversorgung	1'591'010.70		1'591'010.70	0.00
2800.04	Reserve ARA	1'495'472.80		1'495'472.80	0.00
2800.05	Reserve Kehrrecht	123'896.12	68'187.67		192'083.79
2800.06	Spezialfinanzierung	0.00	530'336.90	105'195.90	425'141.00
	Rechnungsausgleich Wasser				
2800.07	Spezialfinanzierung Werterhalt Wasser	0.00	1'267'147.00	200'962.45	1'066'184.55
2800.08	Spezialfinanzierung	0.00	565'664.35		565'664.35
	Rechnungsausgleich Abwasser				
2800.09	Spezialfinanzierung Werterhalt Abwasser	0.00	1'290'453.85	326'471.85	963'982.00
<b>282</b>	<b>Andere Reserven</b>	<b>2'284'138.80</b>	<b>1'728.20</b>		<b>2'285'867.00</b>
<b>2820</b>	<b>Andere Reserven</b>	<b>2'284'138.80</b>	<b>1'728.20</b>		<b>2'285'867.00</b>
2820.03	Reserve für Landgeschäfte	2'100'000.00			2'100'000.00
2820.07	Reserve für Strassenunterhalt (Minderwertentschädigung)	184'138.80	1'728.20		185'867.00
<b>29</b>	<b>EIGENKAPITAL</b>	<b>1'215'055.43</b>	<b>1'908'401.81</b>		<b>3'123'457.24</b>
<b>290</b>	<b>Kapital</b>	<b>1'215'055.43</b>	<b>1'908'401.81</b>		<b>3'123'457.24</b>
<b>2900</b>	<b>Vermögen</b>	<b>1'215'055.43</b>	<b>1'908'401.81</b>		<b>3'123'457.24</b>
2900.01	Vermögen	1'215'055.43	1'908'401.81		3'123'457.24

**Eventualverpflichtungen**

	<u>31.12.19</u>	<u>31.12.18</u>
<b>Bürgschaften</b>		
Clientis, Sparkasse Sense (Tageseltern-Verein)	20'000.00	20'000.00
Kaisereggli AG (Region Sense)	0.00	2'272.95
<b>Total</b>	<b><u>20'000.00</u></b>	<b><u>22'272.95</u></b>
<b>Garantie</b>		
Garantie Finanzkosten Stiftung St. Wolfgang	3'972'646.72	4'210'635.00
Pensionskasse (Gesundheitsnetz Sense)	1'105'853.62	1'010'218.21
<b>Total</b>	<b><u>5'078'500.34</u></b>	<b><u>5'220'853.21</u></b>
<b>Verpflichtungen und Schuldübernahmen bei Zweckverbänden</b>		
Betriebskredit OerK (Gesundheitsnetz Sense)	54'331.80	61'800.25
Sesselbahn und Skilifte		
Schwarzsee-Kaiseregg AG (Region Sense)	0.00	6'309.95
<b>Total</b>	<b><u>54'331.80</u></b>	<b><u>68'110.20</u></b>
<b>Gesamttotal</b>	<b><u>5'152'832.14</u></b>	<b><u>5'311'236.36</u></b>



Düdingen, 31. März 2020

## **Bericht der Revisionsstelle zur Jahresrechnung an den Gemeinderat und die Finanzkommission der Gemeinde Schmitten Schmitten**

Als Revisionsstelle haben wir die beiliegende Jahresrechnung der Gemeinde Schmitten, bestehend aus Bestandesrechnung, Laufende Rechnung, Investitionsrechnung und Liste der Eventualverpflichtungen oder Garantien (Art. 56 Bst. d ARGG) für das am 31. Dezember 2019 abgeschlossene Geschäftsjahr geprüft. Die Revision der Vorjahresangaben ist von einer anderen Revisionsstelle vorgenommen worden.

### **Verantwortung des Gemeinderates**

Der Gemeinderat ist für die Aufstellung der Jahresrechnung in Übereinstimmung mit den kantonalen und kommunalen Vorschriften verantwortlich. Diese Verantwortung beinhaltet die Ausgestaltung, Implementierung und Aufrechterhaltung eines internen Kontrollsystems mit Bezug auf die Aufstellung einer Jahresrechnung, die frei von wesentlichen falschen Angaben als Folge von Verstössen oder Irrtümern ist. Darüber hinaus ist der Gemeinderat für die Anwendung sachgemässer Rechnungslegungsmethoden sowie die Vornahme angemessener Schätzungen verantwortlich.

### **Verantwortung der Revisionsstelle**

Unsere Verantwortung ist es, aufgrund unserer Prüfung ein Prüfungsurteil über die Jahresrechnung abzugeben. Wir haben unsere Prüfung in Übereinstimmung mit dem Gemeindegesetz (SGF 140.1), dem Ausführungsreglement zum Gesetz über die Gemeinden (SGF 140.11) und dem Schweizer Prüfungshinweis 60 *Prüfung und Berichterstattung des Abschlussprüfers einer Gemeinderechnung* vorgenommen. Nach diesem Prüfungshinweis haben wir die Prüfung so zu planen und durchzuführen, dass wir hinreichende Sicherheit gewinnen, ob die Jahresrechnung frei von wesentlichen falschen Angaben ist.

Eine Prüfung beinhaltet die Durchführung von Prüfungshandlungen zur Erlangung von Prüfungsnachweisen für die in der Jahresrechnung enthaltenen Wertansätze und sonstigen Angaben. Die Auswahl der Prüfungshandlungen liegt im pflichtgemässen Ermessen des Prüfers. Dies schliesst eine Beurteilung der Risiken wesentlicher falscher Angaben in der Jahresrechnung als Folge von Verstössen oder Irrtümern ein. Bei der Beurteilung dieser Risiken berücksichtigt der Prüfer das interne Kontrollsystem, soweit es für die Aufstellung der Jahresrechnung von Bedeutung ist, um die den Umständen entsprechenden Prüfungshandlungen festzulegen, nicht aber um ein Prüfungsurteil über die Wirksamkeit des internen Kontrollsystems abzugeben. Die Prüfung umfasst zudem die Beurteilung der Angemessenheit der angewandten Rechnungslegungsmethoden, der Plausibilität der vorgenommenen Schätzungen sowie eine Würdigung der Gesamtdarstellung der Jahresrechnung. Wir sind der Auffassung, dass die von uns erlangten Prüfungsnachweise eine ausreichende und angemessene Grundlage für unser Prüfungsurteil bilden.

---

#### **CORE Revision AG**

Chännelmattstrasse 9  
Postfach 51  
CH-3186 Düdingen

T +41 26 492 78 78  
F +41 26 492 78 79

CHE-279.084.618 MWST

---

#### **CORE Dienstleistungen**

Treuhand  
Wirtschaftsprüfung  
Steuern & MWST  
Wirtschafts- & Rechts-  
beratung  
Vorsorgeberatung

---

EXPERTsuisse zertifiziertes Unternehmen

---

**core-partner.ch**

## Prüfungsurteil

Nach unserer Beurteilung entspricht die Jahresrechnung für das am 31. Dezember 2019 abgeschlossene Rechnungsjahr dem Gesetz über die Gemeinden (SGF 140.1), dem Ausführungsreglement zum Gesetz über die Gemeinden (SGV 140.11) sowie den vom Staatsrat festgelegten Grundsätzen des Rechnungswesens der öffentlichen Haushalte.

## Berichterstattung aufgrund weiterer gesetzlicher Vorschriften

Wir bestätigen, dass wir die Anforderungen an die Zulassung gemäss Revisionsaufsichtsgesetz (RAG), die Fachkunde und die Unabhängigkeit gemäss dem Gesetz über die Gemeinden (SGF 140.1) und dem Ausführungsreglement zum Gesetz über die Gemeinden (SGV 140.11) erfüllen und keine mit unserer Unabhängigkeit nicht vereinbaren Sachverhalte vorliegen.

Wir empfehlen, die vorliegende Jahresrechnung mit einer Bilanzsumme von CHF 30'442'316.65 und einem Ertragsüberschuss von CHF 1'908'401.81 zu genehmigen.



**Christian Stritt**  
Dipl. Wirtschaftsprüfer  
Zugelassener Revisionsexperte  
Leitender Revisor



**Reto Käser**  
Dipl. Wirtschaftsprüfer  
Zugelassener Revisionsexperte

## Projektabrechnungen

### Ersetzen von diversen Strassenlampen

Anlässlich der Gemeindeversammlung vom 30.11.2018 wurde dem Projekt Ersetzen von diversen Strassenlampen zugestimmt und der Kredit von Fr. 80'000.00 genehmigt. Die Abrechnung präsentiert sich wie folgt:

	<b>Vorgabe</b>	<b>Effektive Kosten</b>
Ersetzen von diversen Strassenlampen	Fr. <u>80'000.00</u>	Fr. <u>81'141.15</u>
Total Kosten	Fr. <u>80'000.00</u>	Fr. <u>81'141.15</u>
<b>Kreditüberschreitung</b>		<b>Fr. <u>1'141.15</u></b>

### Heizzentrale; Ersatz Heizkessel, Einbau Partikelfilter

Anlässlich der Gemeindeversammlung vom 02.12.2016 wurde dem Projekt Heizzentrale; Ersatz Heizkessel, Einbau Partikelfilter zugestimmt und der Kredit von Fr. 850'000.00 genehmigt. Die Abrechnung präsentiert sich wie folgt:

	<b>Vorgabe</b>	<b>Effektive Kosten</b>
Ersatz Heizkessel, Einbau Partikelfilter	Fr. <u>850'000.00</u>	Fr. <u>878'859.85</u>
Total Kosten	Fr. <u>850'000.00</u>	Fr. <u>878'859.85</u>
<b>Kreditüberschreitung</b>		<b>Fr. <u>28'859.85</u></b>

### Oberstockerli; Einführung Trennsystem im Bereich Kreisel

Anlässlich der Gemeindeversammlung vom 01.12.2017 wurde dem Projekt Oberstockerli; Einführung Trennsystem im Bereich Kreisel zugestimmt und der Kredit von Fr. 320'000.00 genehmigt. Die Abrechnung präsentiert sich wie folgt:

	<b>Vorgabe</b>	<b>Effektive Kosten</b>
Einführung Trennsystem im Bereich Kreisel	Fr. <u>320'000.00</u>	Fr. <u>311'288.15</u>
Total Kosten	Fr. <u>320'000.00</u>	Fr. <u>311'288.15</u>
<b>Kreditunterschreitung</b>		<b>Fr. <u>8'711.85</u></b>

Es erfolgten Rückerstattungen der MWST von Fr. 21'948.60. Der Reserve ARA konnten wir Fr. 289'339.55 abbuchen. Diese Rückerstattungen und Reserveentnahme sind in der Abrechnung nicht enthalten.

## Teilrevision Ortsplanung

Anlässlich der Gemeindeversammlung vom 23.11.2012 wurde dem Projekt Teilrevision Ortsplanung zugestimmt und der Kredit von Fr. 35'000.00 genehmigt. Die Abrechnung präsentiert sich wie folgt:

	<b>Vorgabe</b>	<b>Effektive Kosten</b>
Teilrevision Ortsplanung	<u>Fr. 35'000.00</u>	<u>Fr. 53'494.30</u>
Total Kosten	<u>Fr. 35'000.00</u>	<u>Fr. 53'494.30</u>
<b>Kreditüberschreitung</b>		<b><u>Fr. 18'494.30</u></b>

Bei der Vorstellung des Kredites im Jahre 2012 ist der Gemeinderat davon ausgegangen, dass die geplante Teilrevision rasch umgesetzt werden kann.

Durch die Anpassung der neuen kantonalen Gesetzgebung 2014 und die erneute Anpassung 2017 musste die Planung jeweils an die neue Gesetzesgrundlage angepasst werden. Dies führte nicht nur zu einer längeren Bearbeitung, sondern auch zu mehr Kosten. Es mussten zusätzliche Arbeiten ausgeführt werden, welche zum Zeitpunkt der Kreditbewilligung nicht bekannt waren. Ohne diese Arbeiten hätte die Teilrevision der Ortsplanung gar nicht beim Bau- und Raumplanungsamt eingereicht werden können.

### **TRAKTANDUM 3: Friedhof Gemeinschaftsgrab**

Anlässlich der letzten Gemeindeversammlung vom 29. November 2019 wurde unter dem Traktandum Allfälliges durch eine Bürgerin von Schmitten den Antrag gestellt, dass beim Gemeinschaftsgrab die Schottersteine auf der Oberfläche entfernt werden und diese durch eine Begrünung ersetzt wird. Dieser Antrag wurde vom Vorsitzenden entgegengenommen mit dem Hinweis, dass gemäss Art. 17 des Gesetzes über die Gemeinden an der nächsten Gemeindeversammlung darüber abgestimmt wird.

2018 wurde die bestehende Anlage mit vier neuen Grabfelder erweitert. In diesem Zusammenhang wurde beim bestehenden Gemeinschaftsgrab die Begrünung entfernt und es wurden bei allen Grabfeldern einheitlich Andeer-Schottersteine, Farbe Grün, verlegt und verschiedene Pflanzen gesetzt. Die Begrünung wurde entfernt, da diese mit sehr grossen Unterhaltsarbeiten verbunden war. Dazu kam, dass an den Stellen, an welchen Grabkerzen oder Blumenschmuck aufgestellt wurde, die Begrünung abgestorben ist. Mit den Schottersteinen und der gewählten Bepflanzung ist ein sauberes und sehr schönes Gesamtbild entstanden, welches von der Bevölkerung geschätzt wird. Aus den vorerwähnten Gründen bittet der Gemeinderat die Gemeindeversammlung um Ablehnung des Antrages.



**DER GEMEINDERAT BEANTRAGT:**  
Dem Antrag ist nicht zuzustimmen.



## BERICHT DES GEMEINDERATES 2019

### **Ressort: Gesamtorganisation, Volkswirtschaft, Gemeindemarketing**

*Gemeindeammann Hubert Schafer*

Am 1. Februar 2019 haben Dallago Simone, Spicher Pratthana und Lauk Eliane am 1. April 2019 ihre Tätigkeit als Fachkraft Reinigung aufgenommen. Am 1. Mai 2019 hat Schöpfer Rouven aufgrund einer Pensionierung seine Stelle als Hauswart angetreten. Infolge Neuorientierung der bisherigen Jugendarbeiterin hat am 1. August 2019 Stefan Fasel seine Arbeit als Jugendarbeiter aufgenommen.

Die Einbürgerungskommission hat 1 Beurteilungsgespräch von einer Einzelperson mit den vorgegebenen Kriterien und dem Einbürgerungsdossier des zuständigen Amtes durchgeführt. Der Einbürgerungsantrag mit klarer Erfüllung der Kriterien wurde mit einem positiven Gutachten durch den Gemeinderat an den Kanton weitergeleitet. Die definitive Einbürgerung und letzte Kontrolle werden vom Grossen Rat vorgenommen (Publikation im Amtsblatt).

Ich bedanke mich bei meinen Ratskolleginnen und -kollegen, den kompetenten Gemeindemitarbeitenden und allen Mitgliedern von Kommissionen für die sehr offenen und immer für das Wohl der Bürgerinnen und Bürger geführten Diskussionen und ausgeführten Arbeiten.

### **Ressort: Bildung**

*Gemeinderat Markus Julmy*

Nach einer erneuten vorübergehenden Ressortverantwortung durch den Leiter des Ressorts Jugend, Kultur und Sport konnte per Juni 2019 das Ressort Bildung an den neu gewählten Gemeinderat zugeteilt werden. Ein grosser Dank gebührt hier der Interimsführung, welche eine präzise und lückenlose Übergabe ermöglicht hat.

Zum grossen Fasnachtsauftritt am 25. Februar 2019 versammelten sich alle Schülerinnen und Schüler sowie die Lehrpersonen im MZS und läuteten mit verschiedenen Darbietungen den Fasnachtsumzug ein. Musikalisch begleitet von der Jugendmusik Schmittlen führte am Nachmittag der Umzug bei bestem Wetter, vorbei an begeisterten Eltern, Angehörigen und Anwohnern, zur Turnhalle und zurück. Im Anschluss konnten bei Zopf und Sirup die vielen selbstgemachten Kostüme und Verkleidungen bestaunt werden. An dieser Stelle ein grosses Dankeschön an alle Kinder, Lehrpersonen und vor allem das Organisationsteam für diesen gelungenen Anlass.

Das Projekt «Generationen im Klassenzimmer» konnte dank einer Motion des Grossen Rates neu durchdiskutiert werden und wird zukünftig im Schulgesetz verankert sein. Der Staatsrat hat erkannt, welch enormes Potenzial die pensionierten Personen mitbringen. Somit sind die rechtlichen Grundlagen geschaffen, dass Seniorinnen und Senioren auch in Zukunft die Interaktion zwischen den Generationen pflegen und fördern können. Hierbei werden vor allem die Begleitung schulischer Aktivitäten, kultureller Besichtigungen und von Schulreisen hervorgehoben. Ebenso können Sie zum Bsp. einen Beitrag zu einem speziellen Thema leisten, das von den Lehrpersonen im Unterrichtsprogramm und im Rahmen der Lehrpläne behandelt wird. Der Staatsrat betont aber, dass die Seniorinnen und Senioren die Lehrpersonen bei ihrem eigentlichen Lehrauftrag, der auf einer pädagogischen Beziehung beruht, weder ersetzen noch unterstützen dürfen. Auch ist zu berücksichtigen, dass zwischen den externen Mitwirkenden und dem Staat oder den Gemeinden kein Arbeitsverhältnis besteht.

Das neue Schulreglement unserer Gemeinde wurde am 29. November 2019 durch die Gemeindeversammlung verabschiedet. Es wurde am 03. Februar 2020 durch die EKSD, gestützt auf das Reglement vom 19. April 2016 zum Gesetz über die obligatorische Schule (SchR) genehmigt.

Die Schülerzuteilung an die verschiedenen OS-Zentren mit «freier Schulwahl» hat die Gemeinde und den Ressortverantwortlichen auch im Berichtsjahr erneut stark beschäftigt. Nach

neuem Schulgesetz ist eine «freie Wahl» nicht mehr vorgesehen. Ein möglicher Lösungsvorschlag von Seite OS-Verband Sense wird im Laufe des kommenden Jahres erwartet.

Der Staat wird ab Schuljahr 2020/21 – zusätzlich zu den Kosten für die Lehrmittel – die Kosten für das Schulmaterial nach einem Verteilschlüssel übernehmen, während die Gemeinden die Kosten der an der Schule organisierten sportlichen und kulturellen Aktivitäten tragen. Als Übergangslösung bis zum kommenden Schuljahr sieht der Staat Subventionen für die Beträge vor, die den Eltern nicht mehr in Rechnung gestellt werden dürfen (mit Ausnahme Verpflegungskosten). Die Ausführungsbestimmungen hierzu werden zu Beginn des kommenden Schuljahres publiziert werden.

Die grösste Investition der letzten Jahre im Bereich der Schule steht mit der Erneuerung der IT-Infrastruktur an. Während des Berichtsjahres wurde eine sorgfältige Bedarfsabklärung und Erstellung eines pädagogischen und technischen Konzeptes in Zusammenarbeit zwischen Schule/Gemeinde und der Fachstelle Fri-Tic vorgenommen. Nach der Genehmigung des Kredits durch die Gemeindeversammlung vom 29. November 2019 ist nun die Umsetzung und Einführung der Anlage im Jahr 2020 vorgesehen. Parallel dazu erfolgen ebenfalls die sukzessiven Schulungen der Lehrpersonen zur Einführung von Office 365.

Die Zusammenarbeit mit der Schulleitung und dem Lehrkörper ist von gegenseitigem Vertrauen, Transparenz und einer sehr konstruktiven Stimmung geprägt. Dies ist für den Verfasser dieses Berichtes, welcher das Ressort per Juni 2019 übernommen hat, von sehr grossem Wert. Die Primarschule Schmitten verfügt bei Kindern und Eltern, aber auch beim Kanton über einen guten Ruf, welcher auf ein hohes Engagement aller Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Schule zurückzuführen ist. Herzlichen Dank!

#### **Ressort: Kultur, Jugend + Sport**

*Gemeinderat Olivier Flechtner*

Im Jahr 2019 brach unsere langjährige Jugendarbeiterin Géraldine «Gégé» Bürgy zu neuen Ufern auf und verliess ihre Stelle bei der Gemeinde Schmitten. An dieser Stelle sei ihr herzlich für ihr grosses Engagement und ihren Einsatz für die Schmittner Jugend gedankt. Unter ihrer Ägide wurde die Jugendarbeit zunehmend professionalisiert und sie verstand es, zahlreiche Impulse zu setzen – wie zum Beispiel die Praktikumsstelle, die auch im Jahr 2019 wieder erfolgreich besetzt werden konnte.

Im August 2019 trat unser neuer Jugendarbeiter Stefan Fasel seine Stelle an und übernahm damit auch gerade die Verantwortung für die ebenfalls im August anlaufende Praktikumsstelle. Im Jahr 2019 wurden zahlreiche Aktivitäten durchgeführt; besonders erwähnenswert ist das im Rahmen des Praktikums lancierte und erfolgreich durchgeführte Projekt «schmittner jugend network», mit welchem die Tätigkeiten der Offenen Kinder- und Jugendarbeit Schmitten besser mit den Bedürfnissen und den Aktivitäten der Vereine vernetzt werden sollen. An einem gemeinsamen Workshop wurden viele Ansätze und Impulse gesetzt, die nun weiterverfolgt und vertieft werden können.

Auch das Angebot des Ferienpasses konnte im Jahr 2019 – nicht zuletzt dank der Unterstützung durch Sponsoren – weiter ausgebaut werden.

Im Kulturbereich wurden auch im 2019 wieder die Bundesfeier und das Openair-Kino durchgeführt. Ein Highlight stellte das Openair Schmitten dar, welches von der Gemeinde Schmitten finanziell und organisatorisch unterstützt wird und mit seiner 9. Durchführung mittlerweile zu einem weit herum bekannten und anerkannten Festival zählt.

Die Bibliothek und Ludothek konnten ihrerseits auf ein erfolgreiches Jahr zurückblicken, in welchem ihr Angebot erneut geschätzt und rege genutzt wurde.

Die Verfassung dieses Berichtes erfolgt zu einer Zeit, in welcher aufgrund der SARS-CoV-2-Pandemie die Aktivitäten der Jugendarbeiterstelle, wie auch sportliche und kulturelle Anlässe, Vereinstätigkeiten und das Angebot der Bibliothek und der Ludothek nach einem Unterbruch von mehreren Monaten langsam wieder «hochgefahren» werden. Viele Anlässe wie die oben erwähnten sind aber abgesagt worden oder es ist unklar, ob sie durchgeführt werden können.



Ein Rückblick auf diese ausserordentliche Zeit erfolgt zu einem späteren Zeitpunkt – bereits jetzt aber wurde uns vor Augen geführt, wie gross der Wert des Engagements und Einsatzes ist, der geleistet wird, um dieses bunte und breit geschätzte Angebot zu ermöglichen.

Gerade vor diesem Hintergrund ist es mir ein besonderes Anliegen, allen für dieses grosse Engagement und ihren Beitrag an den wichtigen sozialen Zusammenhalt in unserer Gemeinde zu danken. Dies sind die Angestellten der Hausdienste sowie des Werkhofes, welche an Wochenenden, früh morgens oder bis spät in die Nacht aktiv an den Anlässen mitarbeiteten, die Mitglieder der Kommissionen, die Angehörigen der Feuerwehr, die Mitglieder der Vereine und die Angestellten der Gemeinde, welche tatkräftig mitgeholfen haben oder nebst dem „Manpower“ auch Material zur Verfügung stellten, sowie Sponsoren. Auch im Jahr 2019 habt ihr damit mit eurem Einsatz dazu beigetragen, dass die Gemeinde Schmitten diese Anlässe erfolgreich und ohne Zwischenfälle durchführen konnte und ein attraktives und kontinuierliches Angebot bereithält. Allen Beteiligten gilt hierfür ein grosser Dank!

### **Ressort: Gemeindeeigene Bauten**

*Gemeinderat Elmar Berthold*

#### *Schulhaus blau*

Die Räumlichkeiten, insbesondere das Vereinslokal werden rege genutzt. So wurde dieses doch fast alle Wochenenden vermietet und während der Woche dient es den Tagesstrukturen für die Zubereitung und Einnahme der Mahlzeiten.

Für die KITA und TAS wurden diverse Arbeiten für einen reibungslosen Betrieb ausgeführt.

In der Küche wurden ein neuer Herd, neue Schränke und Ablagen montiert. Die Waschküche wurde umgebaut. Die Lampen wurden durch LED ersetzt. In der Gymnastikhalle wurde die Wandverkleidung erneuert.

#### *Schulhaus gelb*

Die Revision vom Monoblock (Befeuchter) wurde durchgeführt und verbessert so das Raumklima.

#### *Schulhaus rot*

Umbau der Fernheizung und Einbau von einem Wärmetauscher.

#### *Heizzentrale*

Produktion von rund 1565 MWh.

#### *Turnhalle Gwatt*

Die Lüftungs- und Heizungssteuerung wurde saniert. Die Lampen in den Nebenräumen wurden durch LED ersetzt.

#### *FC Buvette*

Die Heizung wurde ersetzt.

Dem Unterhalt der gemeindeeigenen Bauten wird in der Gemeinde Schmitten sehr grosse Bedeutung geschenkt. Die Hauswarte erledigen nicht nur Reinigungsarbeiten sondern führen auch zahlreiche Reparaturen im Sanitär-, Elektro-, Bodenbelagsbereich aus. Auch die alljährliche Schulhausreinigung während den Sommerferien, an welchem sich Jugendliche aus Schmitten beteiligen, dient dem Werterhalt der Anlagen.

### **Ressort: Gesundheits- und Sozialwesen**

*Gemeinderat Hans Dieter Hess*

#### *Gesellschaft und Integration*

Das Projekt «Schmitten gemeinsam» hat zum Ziel, das Zusammenleben, den Austausch und die Vernetzung auf lokaler Ebene zu fördern, die Teilnahme der Bevölkerung am Gemeinwesen zu erleichtern, und die Chancengleichheit zu begünstigen. Im Rahmen dieses Projektes haben Ende 2019 zwei Personen den dritten Ausbildungsgang VernetzerIn+ begonnen und wurden vom Gemeinderat anfangs 2020 mit einem Diplom ausgezeichnet. Mit der

Durchführung des kulinarischen Begegnungsfest «Schmitten ISST international», dem Gemeinschaftsgarten, und dem elektronischen Dorfplatz Crossiety haben die Vernetzerinnen und Vernetzer auch 2019 wiederum Akzente gesetzt.

Die Kommission für Gesellschaft und Integration und die vom Gemeinderat eingesetzte Projektgruppe haben die Erarbeitung des Leitbildes 2040 weitergeführt. In zwei Workshops wurden basierend auf den Ergebnissen des «World-Cafe Leitbild 2040» Handlungsfelder, Leitsätze und mögliche Massnahmen formuliert. Der Gemeinderat hat den Entwurf des Leitbildes überarbeitet und wird diesen im zweiten Semester 2020 in die öffentliche Vernehmlassung geben.

#### *Sozialwesen*

Die Fallzahl für das Jahr 2019 ist im Vergleich zum letzten Jahr nahezu gleichgeblieben und liegt bei insgesamt 73. Die Fälle beinhalten vorwiegend finanzielle und persönliche Sozialhilfe, sowie zu einem geringen Teil Dossiers, bei welchen eine Rückerstattung geleistet wird oder eine Einkommensverwaltung besteht.

Einige Dossiers konnten aufgrund einer beruflichen Wiedereingliederung, eines Zuständigkeitswechsels oder eines Sozialversicherungseinkommens geschlossen werden, gleichzeitig gab es diverse Neuanmeldung.

Der Schwerpunkt liegt weiterhin bei der Sicherung des sozialen Existenzminimums, Präventionsarbeit, Beratung im Sozialversicherungsbereich, Informationen über weitere Fachstellen sowie Nachbetreuung bei Abschluss eines finanzielle Sozialhilfe-Dossiers.

Die Zusammenführung der regionalen Sozialdienste des Sense-Unterlands nimmt weiter Form an. Im März 2019 hat die Übergangskommission einen externen Projektleiter ernannt. Des Weiteren hat die Übergangskommission Ende des Jahres 2019 Frau Karin Borter als Stellenleiterin des neuen Sozialdienstes bestimmt. Frau Borter ist zurzeit Leiterin des Sozialdienstes Wünnewil-Flamatt und Ueberstorf.

Die schweizerische Konferenz für Sozialhilfe (SKOS) hat per 01.01.2020 den Grundbedarf erhöht. Der Staatsrat des Kantons Freiburg hat diesbezüglich noch keine Stellung genommen und wird voraussichtlich erst im Jahr 2023 darüber befinden. Bis dahin bleibt im Kanton Freiburg der aktuelle Grundbedarf gemäss der letzten Verordnung bestehen.

Das Sozialhilfegesetz wird zurzeit revidiert. Hierzu wurden verschiedene Arbeitsgruppen eingesetzt, welche dem Staatsrat einen Vorschlag zum Gesetzesentwurf unterbreiten. Der Staatsrat möchte dem Parlament das neue Sozialhilfegesetz im Jahr 2020 vorlegen, damit es 2021 in Kraft gesetzt werden kann.

#### **Ressort: Abfallwesen + Umwelt, Bevölkerungsschutz, Gewässer**

*Gemeinderat Hans Schnell*

#### *Abfallwesen*

An der Sammelstelle Gwatt werden die ab 1. Januar 2019 geltenden Regeln von der Bevölkerung akzeptiert. Da die letzten Jahre nur ein kleiner Kreis von zwei bis vier Personen wiederrechtlich Material aus den Mulden entwendete, liessen sich die "Richtlinien Sammelstelle Gwatt" relativ einfach durchsetzen. Diese neuen Regeln sind für die Betreuer eine wichtige Grundlage, um sich in schwierigen Situationen korrekt zu verhalten.

Ansonsten verlief der Betrieb auf der Sammelstelle, im Rahmen vergangener Jahre. Der Unterstand, welcher im Frühjahr 2018 zur PET-Sammlung erstellt wurde, bewährt sich. Allgemein werfen Einwohnerinnen und Einwohner ausschliesslich PET-Flaschen in die Sammelsäcke.

Der neue den „Abfallkalender“ (Abfall-MEMO), welcher kostenlos elektronisch von der SAIDEF SA zu Verfügung gestellt wird, ist eine ideale Lösung. Kleine Änderungen, welche sich im Laufe des Jahres ergeben, werden laufend auf der Homepage aktualisiert. So müssen bei den neuen Abfallkalendern nur noch die neuen Daten geändert werden, was viel Zeit einspart.

### *Umwelt / Gewässer*

Die Unterhaltsarbeiten im Franislimoos werden seit vielen Jahren von Jacques Studer (Öko-Büro Freiburg) betreut. Dank geeigneten Massnahmen können die Aktivitäten der dort anwesenden Biber nur auf den Bereich Franislimoos beschränkt werden. Das von Emanuel Egger (Natura Consultus GmbH) betreute Vernetzungsprojekt mit den Landwirten und die Umweltsätze der Schulen verliefen im Rahmen vergangener Jahre.

Finanziell beteiligt sich Schmitten an einem Wanderweg, welcher von der Gemeinde Wünnewil-Flamatt gebaut wird. Dieser Weg führt entlang der Taverna und dem Ledeubach und teilweise durch die Gemeinde Schmitten. Über den Verlauf des Wanderweges müssen mit einigen Landbesitzern noch Gespräche geführt werden. Spätestens im Herbst 2020 sollte der Wanderweg für die Öffentlichkeit begehbar sein.

### *Feuerwehr (FW)*

Am 1. Januar konnte der Wechsel im Feuerwehr-Kommando problemlos vollzogen werden. Seit diesem Datum leitet Pascal Roux das FW-Corps Schmitten. Das Ziel des neuen Kommandanten ist es eine Feuerwehr zu gewährleisten, welche in Sachen Material und Ausbildung auf dem neusten Stand ist.

Sowohl bei der Ausbildung und bei Übungen werden neuere Techniken und Erkenntnisse berücksichtigt. Übungen und Einsätze des FW-Corps verliefen problemlos im Rahmen vergangener Jahre.

Im Jahr 2019 wurde der „Schweizerische Feuerwehrverband“ 150 Jahre alt. Zu diesem wichtigen Jubiläum organisierten die diversen FW-Corps am 31. August einen „Tag der offenen Tore“. Die FW Schmitten errichtete eine kleine Festwirtschaft, wo sie einen Imbiss und Getränke anbot. Es wurde ein interessantes Programm erstellt, bei welchem Gross und Klein mitmachen konnten. Mit zwei Einsatz-Demonstrationen wurde der Bevölkerung die Feuerwehr-Welt nähergebracht.

Der Bestand in Sachen Corps und Mannschaft konnte erfolgreich gehalten werden. Anlässlich der Schlussübung vom 5. Oktober wurde Stefan Vogelsang zum Offizier befördert. Roman Hug und Angelo Scherwey wurden zu Unteroffizieren befördert.

## **Ressort: Ortsplanung + Bauwesen**

*Gemeinderätin Susanne Heiniger*

### *Ortsplanung*

Das Jahr 2019 geht als Jahr des Wartens und grosser Unsicherheit in die Geschichte ein. Bis im Mai 2019 waren wir noch guter Hoffnung, dass wir unsere Ortsplanungsrevision im Herbst 2019 zurückerhalten werden. Doch dann kam der Kantonsgerichtsentscheid, mit welchem alle offenen Ortsplanungsrevisionen im Kanton (rund 60 Gemeinden sind betroffen) zum Stillstand brachten. In den Medien wurde ausführlich darüber berichtet. Per Ende 2019 haben wir nun vom Bau- und Raumplanungsamt eine erste Einschätzung über unser Dossier erhalten. Wir sind zurzeit in der Abwägung welchen der vorgeschlagenen Wege, die uns in einem persönlichen Gespräch durch Herrn Steiert, Staatsrat, vorgestellt wurden, wir gehen werden.

Es wird auf alle Fälle Anpassungen zu dem eingereichten Dossier geben. Auch der Zeitpunkt einer teilweisen Zustimmung zu unserem Dossier ist noch offen.

Ein Punkt ist klar, es wird eine Verdichtung geben, dies ist auch klar das Ziel des Kantons, aber die Rahmenbedingungen müssen noch genau geklärt werden. Folgende Schlagworte sind bei uns nun aktuell in aller Munde:

- Erschliessungsgüteklasse im öffentlichen Verkehr
- Verdichtungsmöglichkeiten und Aufwertung
- Verbindung und Anbindung an den Langsamverkehr
- Siedlungsstrategie
- Dimensionierung der Bauzonen
- und viele technische Begriffe mehr

### *Bauwesen*

Seit Juni 2019 können sämtliche Baudossiers nur noch in elektronischer Form eingereicht werden. Die Umstellung ist besonders im Bereich der kleinen Baugesuche eine grosse Änderung, da es für die Bauherren doch ein grösserer Aufwand ist, sich durch den elektronischen Dschungel zu kämpfen.

Im Bereich des Bauwesens war es ein ruhiges Jahr. Wie bereits vorgängig erwähnt beschäftigen die Neuerungen des Bau- und Raumplanungsamtes die Planer, Bauherren und vor allem die Gemeinde. Die Abgleichungen an den neuen kantonalen Richtplan werden durch die Ämter laufend und teilweise ohne Meldungen an die Gemeinden vorgenommen. Dies birgt bei grösseren Baugesuchen, welche zuerst durch eine Vorprüfung und anschliessend durch die öffentliche Auflage gehen, immer wieder zu Diskussionen Anlass.

Das Baugesuch des Restaurants Kreuz konnte dem Raumplanungsamt zur Beurteilung weitergeleitet werden. Auch weitere grössere Baueingaben sind im Moment noch hängig beim Raumplanungsamt.

Die Planungskommission und der Gemeinderat nimmt die Herausforderung des neuen kantonalen Richtplanes an und wir werden für Schmiten eine gute Lösung finden.

### **Ressort: Wasser, Abwasser, Strassen**

*Gemeinderat Erwin Scherwey*

#### *Strassen*

Der Winterdienst und der Strassenunterhalt konnten gut und ohne besondere Vorkommnisse bewältigt werden. Böschungen sind zwei- bis dreimal gemäht worden. Kleinere schadhafte Stellen vom Strassennetz wurden lokal erneuert. Die Umrüstung der Strassenlampen der Gemeinde auf LED ist abgeschlossen.

Folgende bauliche Unterhaltsarbeiten sind in Bearbeitung zum Teil auch realisiert:

- Bushaltestelle Bahnhofstrasse (Coiffeur Laura), realisiert
- Subventionsgesuch Sanierung landw. Güterwege läuft
- Fertigstellung Sanierung Strasse Berg, realisiert
- Beginn Strassensanierung Ochsenried Bethlehem Berg, in Ausführung
- Trottoir Hagnetstrasse wurde erweitert, realisiert

#### *Wasserversorgung*

Im vergangenen Jahr haben wir 251'114 m<sup>3</sup> Trinkwasser von dem Zweckverband Sodbach und 111'873 m<sup>3</sup> aus den Quellen Menzishaus und Wilerholz bezogen. Im Vergleich zum Vorjahr wurde 8,9 % mehr Wasser bezogen. Der Pikettdienst der Wasserversorgung musste für 7 Leitungsbrüche ausrücken und Sofortmassnahmen treffen. Wasserproben werden am kantonalen Laboratorium Amt für Lebensmittelsicherheit und Veterinärwesen analysiert. Die Wasserproben vom Februar, Mai, August und November haben den Lebensmittel-Anforderungen entsprochen: Gesamthärte franz.Grad 27,6 ziemlich hart, Calcium 84 mg/L, Magnesium 16 mg/L.

Folgende Aufgaben sind in Bearbeitung, zum Teil schon realisiert.

- Einführung neues Reglement, realisiert
- Ochsenried Hydrant und neuer Anschluss an die Transportleitung Nord, realisiert
- Bodenmattstrasse Ersatz der Leitung, realisiert
- Bahnhofstrasse Ersatz der Leitung, realisiert
- Industriestrasse Ersatz der Leitung, realisiert
- Hagnet NORD neue Leitung, realisiert
- Ersatz Leitung Querung Bahnlinie, realisiert
- Auswechseln Wasserzähler auf Funk, in Bearbeitung
- Planung Umbau Dählihubel, in Bearbeitung

### Abwasser

In der Abwasserentsorgung können wir auf ein stabiles Jahr zurückblicken. Weiterer Schritte zur Einführung vom Trennsystem sind in Arbeit und werden kontinuierlich vorangetrieben. Als Unterhaltsarbeiten stehen jährlich spülen und reinigen der Leitungen an (Kalkablagerungen, Wurzelbefall).

Folgende Aufgaben sind in Bearbeitung, zum Teil auch realisiert:

- Einführung neues Reglement, realisiert
- Bahnhofstrasse 1. Etappe, Einführung Trennsystem, realisiert
- Bethlehem Erschliessung ARA, realisiert
- Berg Neubau Meteorwasserkanalisation, realisiert
- Planung Einführung Trennsystem Industriestrasse, in Bearbeitung
- Planung Einführung Trennsystem Bahnhofstrasse Dorf – SSB, in Bearbeitung

Unser Abwasser fliesst über unser Leitungsnetz bis zum Kanal der Ara Sensetal an der Mühletalstrasse. Über den Verbandskanal wird das Abwasser weiter zur Kläranlage Laupen geführt. In die Verbandsinformationen können sie unter [www.sensetal.ch](http://www.sensetal.ch) Einsicht nehmen.

### Ressort: Finanzen

*Gemeinderat Urs Perler*

Das Rechnungsjahr 2019 schliesst vor der Verbuchung der freiwilligen Abschreibungen von 600'000 Franken und Rückstellung 100 Jahre Schmitten von 50'000 Franken mit einem positiven Ergebnis von rund 2.5 Mio. Franken ab, dies bei einem Aufwand von rund 19.5 Mio. Franken. Die Abweichung zwischen dem genehmigten Budget und der Rechnung betrug rund 130'000 Franken Minderausgaben. Dies lag auch daran, dass im vergangenen Jahr alle Verantwortlichen eine hohe Budgettreue und -disziplin bei den beeinflussbaren Beträgen gezeigt haben. Die wesentliche Abweichung zwischen Rechnung und Budget im 2019 betraf die Gesundheit. Dieser Bereich ist für die Gemeinde nicht direkt beeinflussbar.

Auf der Ertragsseite waren die Einnahmen 17 Prozent höher als die budgetierten Werte, nämlich rund 2.4 Mio. Franken über dem bewilligten Vorschlag. Der Mehrertrag fiel hauptsächlich bei den Einkommenssteuern natürliche Personen (einmaliges, ausserordentliches Einkommen), den Einkommens- und Vermögenssteuern natürliche Personen Vorjahre, den Steuern auf Kapitalabfindungen, den Gewinnsteuern juristische Personen Vorjahre, den Liegenschaftsgewinnsteuern und den Handänderungssteuern sowie bei den Entgelten (Grundgebühren Wasser und Abwasser und Kehrrecht-Gebühren) an.

Die von der Gemeinde nicht beeinflussbaren Kosten (Bildung, Gesundheit und soziale Wohlfahrt) machen rund 74% des gesamten Gemeindehaushalts aus und werden auch in Zukunft die wesentlichen finanziellen Eckwerte setzen. Zusätzliche Auswirkungen auf den zukünftigen Finanzhaushalt der Gemeinde (zum Beispiel das neue Schulgesetz, Projekte auf Stufe Bezirk oder Kanton, kantonale Steuerreform) sind zum heutigen Zeitpunkt nicht im Detail bekannt.

Alle Verpflichtungen (Kreditoren und Darlehen) belaufen sich auf rund 19.4 Mio. Franken. Die rein mittel- und langfristigen Darlehen betragen knapp 18.3 Mio. Franken. Die Netto-Gesamtschuld pro Kopf liegt momentan bei 4'076 Franken, dies unter Berücksichtigung der Liegenschaften des Finanzvermögens.

Die Investitionsausgaben im 2019 belaufen sich brutto auf knapp 0.9 Mio. Franken. Die Finanzierung dazu erfolgte durch eigene Mittel. Der Selbstfinanzierungsgrad beträgt 500 Prozent (Vorjahr 102 Prozent). Die wesentlichen Objekte waren:

• OS Wünnewil; Ersatzbeschaffung Smartboards	Fr. 36'000
• Schulbauten	Fr. 16'000
• Regio Badi Sense; Sanierung	Fr. 55'000
• Ochsenriedstrasse-Bethlehem-Berg; Sanierung Strasse	Fr. 27'000
• Strassenbeleuchtung; Ersatz Lampen	Fr. 81'000
• Hagnet Nord; Neubau Trinkwasserleitung	Fr. 117'000

• Entwässerungskonzept Schmitten Nord; Bahnhofstrasse 1. Etappe; Trinkwasserleitung	Fr. 82'000
• Bethlehem; Erschliessung ARA	Fr. 184'000
• Entwässerungskonzept Schmitten Nord; Bahnhofstrasse 1. Etappe;	Fr. 121'000
• Ried; Neubau Meteorwasserleitung	Fr. 15'000
• Ochsenriedstrasse; Planung	Fr. 19'000
• Bahnhofstrasse; Dorfzentrum bis SSB; Planung	Fr. 25'000
• Entwässerungskonzept Schmitten Nord; Bahnhofstrasse 1. Etappe;	Fr. 34'000
• Fernwärme (Heizzentrale und Wärmeverbund)	Fr. 40'000

#### *Re-Start QMS*

Qualitätsmanagementsysteme stellen sicher, dass die Systemqualität, Prozessqualität und die Produktqualität in einer Organisation geprüft und verbessert werden. Unser QMS ist mit Sicht auf das System etwas in die Jahre gekommen. Der Systemarchitektur des alten QMS liegt noch der ursprüngliche ISO-Ansatz zugrunde und damit stimmt die aktuelle Arbeitsweise in weiten Teilen nicht mehr mit der Qualitätssicherung überein. Daher sind wir daran die Systemarchitektur grundsätzlich zu überarbeiten und die Schlüsselprozesse darauf zu überprüfen, ob sie noch hilfreich und auch heute noch Personen unabhängig sind. Zudem werden neu erforderliche Prozesse definiert und dokumentiert.

## Wichtige Adressen, Telefonnummern und Informationen

### ÄRZTE

Arztpraxis am Bager, Bodenmattstrasse 4, 3185 Schmitten  
Dr. med. Karin Rudaz-Schwaller, Dr. med. Claudia Mellenthin  
Dr. med. Regula Etter-Marti, Gwattstrasse 6, 3185 Schmitten

026 496 33 33  
026 496 05 85

### AMBULANZ DES SENSEBEZIRKS, WÜNNEWIL

144

### APOTHEKE

Frau Andrea Schou, F. X. Müllerstrasse 15, 3185 Schmitten

026 497 51 51

### AUGENARZT

Dr. med. Peter Johannes Lichtenberg, Bodenmattstrasse 1, 3185 Schmitten

026 496 07 70

### BIBLIOTHEK

026 497 50 85

### FEUERMELDESTELLE

118

### LUDOTHEK

026 497 50 84

### PFLEGEHEIM SONNMATT

026 497 80 80

### POLIZEI

117

### POST

058 454 41 25

### SCHULSEKRETARIAT

026 497 50 91

### VEREIN SPITEX SENSE

026 419 95 55

### VEREIN ZUR VERMITTLUNG VON HILFSDIENSTEN

Frau Susanne Lottaz, Wünnewilstrasse 15, 3185 Schmitten

079 279 12 36

### ZAHNARZT

Markus Tscheu, Bodenmattstrasse 1, 3185 Schmitten

026 496 44 66

### BIBLIOTHEK, Öffnungszeiten

026 497 50 85

Montag 15.00 - 17.00 Uhr  
18.30 - 20.00 Uhr  
Dienstag 15.00 - 17.00 Uhr  
Donnerstag 15.00 - 17.00 Uhr  
Samstag 09.30 - 11.00 Uhr

Während den Schulferien:

Montag 18.30 - 20.00 Uhr  
Samstag 09.30 - 11.00 Uhr

### LUDOTHEK, Öffnungszeiten

026 497 50 84

Montag 18.30 - 19.30 Uhr  
Dienstag 15.00 - 17.00 Uhr  
Samstag 09.30 - 11.00 Uhr

Während den Schulferien nur samstags geöffnet.

**Redaktionsschluss Schmitte-Poscht:** 18. August 2020

**Versand Schmitte-Poscht:** 1. September 2020